

Informationsblatt des Amtes Eggebek
mit den Gemeinden Eggebek, Janneby, Jerrishoe,
Jörl, Langstedt, Sollerup, Süderhackstedt, Wanderup
und amtliche Bekanntmachungen der
Kirchengemeinden Eggebek-Jörl und Wanderup

WIR

Nr. 3 · März 2007 · 35. Jahrgang



Es blüht wieder...

Foto: Cordula Bell

ÄRZTLICHER NOTDIENST

Liebe Patienten,

seit 1. Januar ist in Schleswig-Holstein eine neue Notdienstregelung in Kraft.

Außerhalb der Öffnungszeiten der niedergelassenen Ärzte sind dann zentrale Anlaufpraxen für die Notfallversorgung zuständig:

- Flensburg, Diakonissen-Anstalt, Knuthstr. 1**
 - Schleswig, Martin-Luther-Krankenhaus, Lutherstraße 22**
- Öffnungszeiten:**
Mo., Di., Do. 19.00-21.00 Uhr
Mi., Fr. 17.00-21.00 Uhr
Sa., So., Feiertag 10.00-13.00 Uhr
17.00-22.00 Uhr

Patienten, denen es aus medizinischen Gründen nicht möglich ist, die Anlaufpraxis aufzusuchen, werden von einem zusätzlichen Fahrdienst für Hausbesuche versorgt.

Außerhalb der Praxisöffnungszeiten gilt ab 1. Januar (ab 8.00 Uhr) eine landesweit einheitliche Rufnummer

0 18 05-11 92 92

Für lebensbedrohliche Notfälle gilt auch weiterhin die Notrufnummer 112.

Amt Eggebek

e-mail: info@amt-eggebek.de
 Tel. 04609/900-0 · Fax 04609/900-150
 Öffnungszeiten: montags-freitags 8.00-11.30 Uhr u. donnerstags 15.30-18.00 Uhr



Öffnungszeiten der Amtsverwaltung

Montag-Freitag von 08:00 bis 11:30 Uhr und zusätzlich **Donnerstags von 15:30 bis 18:00 Uhr.**

Sprechstunden des Amtsvorstehers Hans Jürgen Jochimsen u. d. Gemeinde Jörl
 Tel. 0 46 07 / 817 oder 0 46 09 / 900 - 224
 Dienstleistungszentrum Eggebek

Donnerstag von 16:00 bis 18:00 Uhr und nach Vereinbarung

Sprechstunden Gemeinde Jerrishoe
Bürgermeister Peter Pruin
 0 46 38/71 64 oder 01705508488

Dienstag von 17:00 bis 18:00 Uhr und **Donnerstag von 17:00 bis 18:00 Uhr** oder nach Vereinbarung

Sprechstunden Gemeinde Wanderup
Bürgermeisterin Petra Nicolaisen
 Tel. 0 46 06/272 o. 510, Fax. 0 46 06/96 50 55
 „Dörpshuus“

Dienstag v. 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr und **Donnerstag v. 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr** und nach Vereinbarung

Anonyme Alkoholiker

und **Al-Anon-Familiengruppe** (Angehörige und Freunde von Alkoholikern)
 Wir treffen uns jeden Freitag um 20.00 Uhr in der Altentagesstätte in Eggebek, Hauptstr. 60

Sozialpsychiatrischer Dienst

Kreis Schleswig-Flensburg Fachdienst Gesundheit, Moltkestr. 22-26, 24837 Schleswig
 Tel. 04621/810-57

Beratung, Hilfen und Informationen kostenlos freiwillig vertraulich

Leitung des Dienstes

Arzt für Neurologie und Psychiatrie
 Herr Mesche 04621/810-40

für Menschen mit Behinderungen

Frau Käufer 04621/810-36

für Menschen mit psychischen Erkrankungen

Frau Dettmering 04621/810-38

für Menschen mit Suchterkrankungen

Frau Medau 04621/810-35

Sprechzeiten zu den üblichen Dienstzeiten des Fachdienstes Gesundheit

Rentensprechstunden

Die Rentensprechstunden in der Amtsverwaltung Eggebek finden jeweils am zweiten Montag im Monat von 08:00 bis 11:30 Uhr statt.

In dringenden Fällen sind Sonderberatungen und bei Behinderung oder schwerer Erkrankung Hausbesuche möglich.

Als nächster Sprechstundentermin ist der 12. MÄRZ vorgesehen.

Um Wartezeiten zu vermeiden, ist mit Herrn Klatt unbedingt vorher telefonisch ein Termin zu vereinbaren. (Mo.-Fr. 09:00-12:00 u. 15:00-18:00 Uhr). Seine Telefonnummer lautet: 04636/1316.

WIR

Redaktionsschluss

für die April-Ausgabe

ist am 14. März 2007

Impressum:

Herausgeber: Amt Eggebek und die Gemeinden des Amtes und Kirchengemeinden Eggebek-Jörl und Wanderup
 Verantw. Redaktion: Amtsvorsteher Hans-Jürgen Jochimsen, Ltd. Verwaltungsbeamter Klaus-Dieter Rauhut
 Für den Inhalt der kirchlichen Seiten sind die Kirchengemeinden verantwortlich.

Zuschriften an die Redaktion „WIR“:

Amtsverwaltung Eggebek, 24852 Eggebek, Hauptstr. 2,
 ☎ 0 46 09-900-225, e-mail: wir@amt-eggebek.de
 Red.-Ansprechpartner: Helga Dronia

Redaktionelle Mitarbeit:

Jürgen Röh, Wanderup, Kamplanger Weg 8,
 ☎ /Fax 0 46 06-2 68, e-mail: roehwanderup@aol.com
 Christa Thordsen, Jänneby, Eggebeker Weg 9,
 ☎ 0 46 07-2 67 · Fax 0 46 07-93 220 52
 e-mail: christa@jthordsen.de

Verlag, Anzeigenverwaltung, Druckvorstufe:

Eckhard Lange GrafikDesign, An den Toften 16, 24882 Schaalby, ☎ 0 46 22-18 80 04 · Fax 0 46 22- 18 80 05 · e-mail: langeeckhard@aol.com

Druck: Förde-Druck GmbH, Marienthaler Straße 7, 24340 Eckernförde, ☎ 0 43 51-47 07-0, Fax 47 07-47
 Gedruckt auf 100% Recycling-Papier.

Das Informationsblatt erscheint jeweils am Beginn eines Monats und wird kostenlos an alle Haushaltungen im Geltungsbereich verteilt.

Apothekendienst MÄRZ 2007

E	Treene-Apotheke Hauptstraße 30 · 24852 Eggebek Telefon 0 46 09 / 3 97	1 U	16 W	31 E	
W	Apotheke Wanderup Flensburger Str. 6 · 24997 Wanderup Telefon 0 46 06 / 5 55	2 E	17 M		Notdienst wechselt täglich um 9 Uhr.
M	Mühlenhof-Apotheke Stapelholmer Weg 18 · 24963 Tarp Telefon 0 46 38 / 84 77	3 G	18 M		Sonnabends nur von 16.00-20.00 Uhr dienstbereit. Sonn- und Feiertage nur von 10.00-12.00 und 16.00-20.00 Uhr dienstbereit.
J	Apotheke in Jübek Große Straße 34 · 24855 Jübek Telefon 0 46 25 / 18 580	4 G	19 G		
U	Uhlen-Apotheke Dorfstraße 12 · 24963 Tarp Telefon 0 46 38 / 9 20	5 W	20 E		Ggfs. notwendige Änderungen entnehmen Sie bitte den Aushängen in den Apotheken
G	Bären-Apotheke Hauptstraße 14 · 24969 Großenwiehe Telefon 0 46 04 / 424	6 G	21 U		
		7 M	22 W		
		8 E	23 M		
		9 E	24 U		
		10 W	25 U		
		11 W	26 G		
		12 M	27 G		
		13 U	28 M		
		14 E	29 W		
		15 G	30 U		

Sitzungen

Gemeindevertreterersitzungen

Amt Eggebek

08.03.2007, 19:30 Uhr im DLZ Eggebek
Beratung über die zukünftige Schulstruktur nach dem neuen Schulgesetz, Beratung über das zusätzliche Betreuungskonzept an der Schule Eggebek, Bericht über die Regionalbetreuung in der ETS-Region

Gemeinde Jerrishoe

12.03.2007, 19:30 Uhr, Gaststätte Heidele
Verabschiedung eines ausgeschiedenen Gemeindevertreters, Wahl (Neubesetzung) einer Vertreterin/eines Vertreters für den Bau- und Finanzausschuss, Information zum Stand der Jugendarbeit (Frau Lauterbach)

Gemeinde Jörl

15.03.2007, 20:00 Uhr, Feuerwehrgerätehaus Groß-Jörl
Beratung über die Haushaltsrechnung 2006 und Genehmigung der Haushaltsüberschreitungen, Beratung und Beschlussfassung über die Zustimmung zur Wahl des Wehrführers, Ernennung und Vereidigung, Verabschiedung des scheidenden Wehrführers Carl P. Jensen

Gemeinde Langstedt

13.03.2007, 19:30 Uhr, Gasthaus Stelke
Beratung und Beschlussfassung über die Einrichtung einer Familiengruppe im Kindergarten, Beratung über die Haushaltsrechnung 2006 und Genehmigung der Haushaltsüberschreitungen

Gemeinde Sollerup

22.03.2007, 20:00 Uhr, Gaststätte Sollbrück
Beratung über die Haushaltsrechnung 2006 und Genehmigung der Haushaltsüberschreitungen

Gemeinde Süderhackstedt

22.03.2007, 20:00 Uhr im Feuerwehrhaus
Beratung über die Haushaltsrechnung 2006 u. Genehmigung der Haushaltsüberschreitungen

Gemeinde Wanderup

20.03.2007, 20:00 Uhr Ort wird noch bekanntgegeben
Endausbau des 1. Bauabschnitt B-Gebiet Kamplang, Auftragsvergabe Erneuerung der Schulfhofabgrenzung

6. Regionaltag der Flusslandschaft Eider-Treene-Sorge am 1. Mai in Friedrichstadt!

Nun schon zum 6. Mal wird die Flußlandschaft Eider-Treene-Sorge ihren jährlich stattfindenden Regionaltag feiern! Was im Jahr 2001 mit einer Ideenbörse für Projekte in der Region begann, hat sich in den letzten Jahren zu einem wahren Publikumsmagneten mit vielfältigen Ausstellern und einem buntem Rahmenprogramm gemausert. Nun soll sich der Regionaltag als eine feste Größe in der Region etablieren und jährlich am 1. Mai in Friedrichstadt sowohl Einheimische als auch Besucher von der Vielfalt der Region überzeugen.

Touristische Attraktionen und Ausflugstipps in die wunderschöne Flusslandschaft, Anbieter von regionalen Produkten, Kunst und Kulturelles sowie jede Menge Spaß und ein buntes Rahmenprogramm! Das wird auch in diesem Jahr wieder die Besucher des Regionaltages der Flußlandschaft Eider-Treene-Sorge erwarten! Die Vorbereitungen für diesen Tag laufen schon jetzt auf Hochtouren und das grobe Konzept der Veranstaltung steht bereits. Unter dem Motto „Land_schaf(f)t_Leben“ soll Bilanz gezogen werden, welche Projekte und Aktivitäten im vergangenen Förderzeitraum realisiert werden konnten. Allein über das EU-Programm LEADER+ wurden seit 2002 mehr als 50 Projekte auf den Weg gebracht! Vom Reitwegenetz, über Jugendprojekte bis hin zum Anbau von heimischem Reet reicht die Projektvielfalt.

„Neben dem Abschluss des LEADER+ Programms, möchten wir außerdem einen Ausblick auf das neue Programm „AktivRegion“ geben“, so Regionalmanagerin Cornelia Saure. „Uns ist es wichtig, an die Erfolge der letzten Jahre anzuknüpfen und die Menschen in der Region für die Weiterentwicklung der Drei-Flüsse-Landschaft zu begeistern.“ Dass das attraktive Holländerstädtchen Friedrichstadt als touristisch bedeutendes „Eingangstor“ in die Flusslandschaft und als Bindeglied zur Nordsee als Veranstaltungsort hervorragend geeignet ist, davon ist Herbert Lorenzen, Vorsitzender der Lokalen Aktionsgruppe (LAG), überzeugt. „Um

zu erreichen, dass sich die ganze Region durch den Regionaltag vertreten fühlt, werden sich jährlich wechselnd einige Ämter und Gemeinden besonders präsentieren“, so Lorenzen. In diesem Jahr werden dies die nördlichen Ämter Eggebek, Oeversee, Viöl und Silberstedt sein.

Friedrichstadts Bürgermeister Peter Hofmann freut sich besonders über das interessante Rahmenprogramm, welches das Organisationsteam bereits auf die Beine gestellt hat: Einweihung der neuen Rindfleischmarke „Eiderstädter Qualitätsrind“ mit einem Ochsen am Spieß, Schaukochen mit Starköchen, Präsentation von Trachtengruppen und Musik aus der Region sowie Greifvogel-Präsentation mit dem Falkenhof Schalkholz. Ein Highlight sollen auch die Fahrradsternfahrten auf dem Eider-Treene-Sorge Radweg von umliegenden Gemeinden zum Regionaltag werden.

Noch bis Ende Februar 2007 können sich Vereine, Betriebe und andere interessierte Akteure aus der Flusslandschaft um die Teilnahme am Regionaltag bewerben. Voraussetzung ist der direkte Bezug zur Region und zu den Themen Tourismus und Handwerk, Kunst und Kultur, Natur und Landwirtschaft, regenerative Energien sowie regionale Lebensmittel und Kulinarisches. Anmeldebögen und Teilnahmebedingungen erhalten Sie unter www.eider-treene-sorge.de oder bei Frau Saure unter Tel. 04333-9924 91.

Aus dem Bürgerbüro

Der „Biosack“

Er ist gedacht für Garten- und Kompostabfälle. Sie können den 120 lt. fassenden Biosack im Bürgerbüro zum Preis von 6,00 € erwerben. Die Informationen über die Verfahrensweise liegen dem Biosack bei.

Das Amt Eggebek im Internet:
www.amt-eggebek.de

Nebeneinkommen plus günstiges Wohnen in Eggebek

Die Gemeinde Eggebek sucht für den Betrieb ab 01. 07. 2007 ein geeignetes

Pächterehepaar

für das „Sportlerheim“ an der Norderstraße. Das Objekt ist mit einer eingerichteten Küche, Wirtschaftsnebenräumen und neuwertigem Mobiliar für 60 Personen ausgestattet.

Im Zusammenhang mit der Verpachtung wird im oberen Bereich des Gebäudes eine 92 m² große Wohnung kostengünstig zur Verfügung gestellt. Interessiert? Dann richten Sie bitte ihre Fragen und Bewerbungen an die Gemeinde Eggebek, Hauptstraße 2, 24852 Eggebek, Tel.: 04609-900220.

Mein 80. Geburtstag war ein sehr schönes Fest.

Ein herzliches DANKESCHÖN an meine Kinder und Enkelin, den Nachbarn, den Petuh-Tanten Edith und Irmgard Hansen, Herrn Winkel, der Gemeinde Jörl, dem DRK Jörl und Helga Carstensen vom Dörpskrog für die gute Bewirtung.

Frieda Thomsen

Jörl, im Januar



40-jähriges Dienstjubiläum

Am 31. Januar 2007 konnte der frühere Standesbeamte und Ordnungsamtsleiter Horst Matthiesen sein 40-jähriges Dienstjubiläum beim Amt Eggebek feiern. Im Rahmen einer kleinen Feierstunde am 01. Februar im Dienstleistungszentrum nahm Herr Matthiesen, der sich seit April letzten Jahres in der Freistellungsphase seiner Altersteilzeit befindet, die Glückwünsche des leitenden Verwaltungsbeamten Klaus-Dieter Rauhut sowie des Personalrates und seiner langjährigen Kolleginnen und Kollegen entgegen.

Horst Matthiesen zeigte sich gerührt und blickte in guter Erinnerung auf seine Dienstzeit zurück.

Seit 1979 war er im Ordnungsamt des Amtes tätig und in dieser Funktion aufgrund seiner großen Fachkompetenz und Hilfsbereitschaft ein gern gesehener Ansprechpartner und Kollege.

Viel Anerkennung erfuhr Herr Matthiesen auch für seine Tätigkeit als Standesbeamter, die er zusätzlich Anfang der 80er Jahre übernahm. So

führte er im Laufe der Jahre viele hundert Trauungen durch, die er stets mit seiner lockeren, freundlichen und gleichzeitig würdevollen Art geprägt hat.

Sein Engagement für die freiwilligen Feuerwehren im Amtsbereich sei an dieser Stelle ebenfalls erwähnt. Als ausgebildeter Feuerwehrmann konnte er seine Erfahrungen auch dienstlich bei der Beschaffung der überaus guten Ausstattung zu Gunsten der Wehren einbringen.

Als einen Höhepunkt seiner Dienstzeit ist sicherlich die im Jahre 1997/1998 durchgeführte Ausschreibung von 4 Feuerwehrfahrzeugen zu nennen, die er federführend begleitete und den Gemeinden hierdurch erhebliche Einsparungen bescherte.

Das Amt Eggebek mit seinen amtsangehörigen Gemeinden sowie das Kollegium des Amtes wünschen Herrn Matthiesen auf diesem Wege nochmals alles Gute für seinen wohlverdienten Ruhestand.

Jugendferienwerk 2007

Auch in diesem Jahr besteht wieder die Möglichkeit, Kindern aus unserem Amtsbereich im Rahmen des Jugendferienwerkes einen Ferienaufenthalt zu ermöglichen.

Bei einer Eigenbeteiligung von 50,- € je Kind stehen Plätze in den Ferienlagern Neukirchen I und II des Kreisjugendringes, Rantum I und II und Weseby I und II des Kreissportverbandes Schleswig-Flensburg sowie in Klitten/Dänemark durch das Kreisjugendamt zur Verfügung. Teilnehmen können Kinder und Jugendliche im Alter von 8 - 15 Jahren, deren Familien eine der folgenden Kriterien erfüllen:

- * Familie erhält Leistungen nach Hartz IV (ALG II)
- * Familie ist wohngeldberechtigt

Mädchen und Jungen folgender Altersgruppen können an den Zeltlagern teilnehmen:

Neukirchen I (15.07. - 01.08.2007),
die vom 02.08.1994 - 01.01.1999 geboren sind
(8 - 12 Jahre)

Neukirchen II (05.08. - 22.08.2007),
die vom 23.08.1991 - 05.08.1994 geboren sind

(13 - 15 Jahre)

Rantum I (14.07. - 02.08.2007),
die vom 03.08.1991 - 14.07.1994 geboren sind
(13 - 15 Jahre)

Rantum II (04.08. - 17.08.2007),
die vom 18.08.1992 - 04.08.1995 geboren sind
(12 - 14 Jahre)

Weseby I (15.07. - 31.07.2007),
die vom 01.08.1994 - 15.07.1998 geboren sind
(9 - 12 Jahre)

Weseby II (02.08. - 18.08.2007),
die vom 19.08.1994 - 02.08.1998 geboren sind
(9 - 12 Jahre)

Klitten/Dänemark (11.08. - 25.08.07),
die vom 26.08.1994 - 11.08.1998 geboren sind
(9 - 12 Jahre)

Um Anmeldung wird bis spätestens 15. März 2007 bei der Amtsverwaltung Eggebek, Herrn Dirk Hirsch, Tel. 04609/900-208, gebeten.

Fundbüro

Es wurden im Bürgerbüro abgegeben
mehrere Fahrräder
1 Paar Lederhandschuhe

Plattdüütsche Arbeitskreis in't Amt Eggebek

Plattdüütsch schrieven, lesen, vörlesen, öven, lehren

Sünnabend, de 31. März 2007, Klock twee - 14.00 Uhr - in't Bürgerheim „Ole School“ in Langstedt.

De Gegenwart un de Vergangeneit - dor wüllt wi uns nochmal um kümmern, dat bruukt noch en beten Tiet to Öven. Un denn geiht um de richtige plattdüütsche Wöörder: Dat heet nich schon, dat heet al, dat heet nich Sahne, dat heet Rohm...

Dat kost 5,00 € för Kursgebühr, Arbeitsmaterial un Kaffee un Koken.

Anmellen kann sik jedereen, de dor Lust to hett, bet Dünnersdag, 29. März 2007, bi Hanna Hoefler, Wanderup, Tel. 04606-548, e-mail hoefler@zhb-flensburg.de

Stellenanzeigen

Wiederholung der Anzeige aus Februar 2007, die durch eine Unaufmerksamkeit des Verlages fehlerhaft erschien.

Innendienstkraft in Teilzeit

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams eine weitere Innendienstkraft. Wir bitten auch um eine wiederholte Bewerbung auf unsere Anzeige vom Oktober 2006.

Gewünschte Voraussetzung: Kenntnisse im Versicherungsbereich

Bewerbung mit den üblichen Unterlagen erbeten an:

DELTA NORD, Versicherungsmakler,

An der Beek 4a, 24852 Eggebek.

Stelkes Gasthaus



Hotelrestaurant

24852 Langstedt · Tel. 0 46 09-9 10 10

Folgende Aktionen bieten wir unseren Gästen:

9. + 10. März „italienisches Buffet“

Karfreitag 6. April das große Fischbuffet

12. + 13. Mai (Muttertag) „Spargel-Buffer“

En plattdöötsche Namiddag mit Marianne Ehlers

Zum Kulturcafé op Platt hatte der „Plattdöötsche Arbeitskreis in't Amt Eggebek“ in das DLZ Eggebek eingeladen. Leider, so meinte die Vorsitzende Greta Lassen, habe die Zahl der Zuhörer unter der Handball-WM gelitten. War es doch nicht vorhersehbar, dass die deutsche Mannschaft das Endspiel bestreiten würde. Aber die ca. 45 Interessierten erlebten einen sehr schönen Nachmittag. Der Arbeitskreis ist 2003 im Plattdeutschen Jahr gegründet worden und bemüht sich, mehrere plattdeutsche Veranstaltungen im Jahr durchzuführen. Es ist ein Anliegen, die plattdeutsche Sprache an Kinder und Erzieher weiterzugeben, denn heute weiß man, dass Kinder sprachlich auch durch die plattdeutsche Sprache gefördert werden.

Frau Ehlers ist Bibliothekarin in Kellinghusen und verfasst auch selber plattdeutsche Geschichten. Sie meinte „uns Plattdöötsch geiht noch lang nich dod“ und freute sich, gerade nach Eggebek zu kommen, denn ihr Lebensweg habe sie direkt von Süderhackstedtfeld nach Eiderstedt geführt. Ihr Plattdeutsch habe sich zwar mit dem Eiderstedter Platt vermischt, aber es sei doch für alle verständlich. Ihr Vortrag hatte sie unter das Thema „Sünn in de Sails“ von Rudolf Kinau gestellt. Rudolf Kinau wurde 1887 als Sohn eines Fischers in Finkenwarder geboren. Mit seinem hinter sinnigen und ernsthaften Humor erzählt er von Land und Leuten zwischen Elbe und Nordsee, von Heimat und „Tohuus“. 36 Bücher hat er geschrieben, die auch heute noch viel gelesen werden. Marianne Ehlers schilderte mit viel Einfühlungsvermögen das Leben von Rudolf Kinau und las dazu einige seiner zahlreichen Geschichten, die den Zuhörern seine besondere Art des Erzählens näher brachten.

Die Inhaberin der neu-

en Buchhandlung in Tarp Myriam Lück beteiligte sich an dem Nachmittag mit einer Ausstellung von plattdeutscher Literatur. Bücher & Medien Aktuell e.K. ist ein junges Unternehmen mit zentralem Sitz in Flensburg und betreibt ein Ladengeschäft in der Bücherei Tarp im Kirchenweg.

Greta Lassen dankte allen, die zum Gelingen des gemütlichen Nachmittags beigetragen hatten, vor allem Frau Brogmus und Herrn Albertsen für ihre tatkräftige Unterstützung.

Christa Thordsen

Ehemalige der Instandsetzungsstaffel MFG 2 treffen sich

Drei Jahre ist es bereits her, dass das Personal aus dem ehemaligen Mariefliegerschwader 2 Tarp/Eggebek „abfloss“. Gerade jetzt ist das Flugplatzgelände vom Bund an die TOWER GmbH übergeben worden. Um Erinnerungen zu pflegen, wollen die Angehörigen der ehemaligen Instandsetzungsstaffel (I-Staffel) ein Ehemaligentreffen feiern.

Für Karsten Johannsen (04638/1273), Erich Lassen (04602/816), Kai Runkel (04609/405) und Dietmar Holzhauser (04638/80002) war



die I-Staffel teilweise über Jahrzehnte als Soldat oder ziviler Mitarbeiter dienstliche Heimat gewesen. Sie organisieren nun das erste Treffen, welches am 5. Mai um 18 Uhr im Landgasthof in Tarp hoffentlich zahlreiche Ehemalige zu einem Wiedersehen verhilft. „Wir bieten das Ambiente, für gute Laune müsst ihr selbst sorgen“, so die Aussage auf der Einladung.

Aus organisatorischen Gründen ist eine rechtzeitige Anmeldung bei obigem Personenkreis unbedingt erforderlich. Im Anmeldepreis von 15 Euro sind ein Abendessen und ein Begrüßungsgetränk enthalten. Die Einzahlung auf das Konto 10141569 bei der VR-Bank FL-SL, BLZ 21661719 gilt als Anmeldung.

Tschernobyl-Hilfe e.V. Flensburg „Frischer Wind für Kinderferien“

Damit wir auch in diesem Jahr eine Gruppe von Kindern aus der Verstrahlten Tschernobylregion einladen können, suchen wir Gasteltern, die bereit sind, ein oder zwei Tschernobylkinder für vier Wochen aufzunehmen.

Nach wie vor hat sich leider die gesundheitliche Situation für die Kinder aus den verstrahlten Gebieten nicht verändert. Ein vierwöchiger Aufenthalt in unserer gesunden Luft in Schleswig-Holstein tut ihnen augenscheinlich sehr gut. Ihr Immunsystem wird in dieser Zeit für fast ein Jahr gestärkt.

Die Kinder im Alter von 8 bis 13 Jahren kommen in der Zeit vor den Ferien oder in den Sommerferien. Sie als zukünftige Gasteltern können wählen, ob sie einen Jungen oder ein Mädchen für vier Wochen aufnehmen. Auch Alleinstehende oder rüstige Senioren dürfen sich gern melden.

Am Vormittag werden die Kinder von der mitreisenden Dolmetscherin im Jugendtreff betreut und an einigen Nachmittagen gibt es ein Programm für die kleinen Gäste. Wer neugierig geworden ist oder jemanden aufnehmen will, melde sich bitte unter der **Telefon-Nummer 04609-953434 oder 386** (Christel Petersen)

Artikel für Haus und Garten Heim- und Handwerkerbedarf

Wir freuen uns auf Sie!

N. THOMSEN G. M. B. H. TARP

Landmaschinen · Stall- und Gülletechnik

Heizungsbau · Sanitär · Baustoffe

24963 Tarp · Tel. 0 46 38/89 44-0 · Fax 0 46 38/89 44-44

www.thomsen-tarp.de E-Mail: info@thomsen-tarp.de

Frühlingsausstellung im Dekostübchen

vom 8. - 11. März 2007
10.00 - 18.00 Uhr

Gestecke fürs ganze Jahr
Frühling und Ostern
Türkränze
Wand- und Fensterdeko

Norderstraße 19
24852 Eggebek

Öffnungszeiten bis 1. Mai und ab 1. Okt. 2007
Montags - samstags 14.00 - 20.00 Uhr
ab 1. Mai nach telefonischer Vereinbarung,
nach 18.00 Uhr oder auf gut Glück.
Tel. 04609-892 · Mobil 0174 9860327

Frühjahrsputz im Dorf

Wie alljährlich werden im März/ April in unseren Gemeinden wieder Säuberungsaktionen durchgeführt.

Es ist im Laufe der Zeit wieder - häufig bedingt durch Unachtsamkeit und Unvernunft - genügend Müll und Unrat an unseren öffentlichen Straßen und Wegen hinterlassen worden, welcher zur Erhaltung eines sauberen und schönen Ortsbildes unbedingt entfernt werden muss. Entsprechende Arbeitsgeräte und Fahrzeuge sind mitzubringen.

Folgende Säuberungsaktionen sind in den Gemeinden vorgesehen:

Eggebek 21.04.2007 13.00 Uhr

Treffpunkt: Bauhof, Freiwillige Feuerwehr

Janneby 31.03.2007 10.00 Uhr

Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus, Freiwillige Feuerwehr

Jerrishoe 14.04.2007 13.00 Uhr

Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus, Freiwillige Feuerwehr

Jörl 31.03.2007 09:30 Uhr

Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus Großjörl, Schule Kleinjörl

Langstedt 31.03.2007 13.00 Uhr

Treffpunkt: Bürgerhaus/Alte Schule, Freiwillige Feuerwehr, Landjugend

Sollerup 31.03.2007 10.00 Uhr

Treffpunkt: Dorfplatz Feuerwehrgerätehaus Freiwillige Feuerwehr

Süderhackstedt 31.03.2007 9.00 Uhr

Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus, Freiwillige Feuerwehr

Wanderup 24.03.2007 14.00 Uhr

Treffpunkt: Bolzplatz

Für einen Imbiss werden die Gemeinden selbstverständlich - wie alljährlich - sorgen.

Für die Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehren wird diese Aktion als Dienst angesetzt.

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger, durch ihre Teilnahme auch in diesem Jahr dazu beizutragen, dass die Aktion ein Erfolg wird und wir in Zukunft in einer sauberen Gemeinde wohnen und uns wohlfühlen können.

Wir hoffen auf eine rege Beteiligung.

Wir gratulieren...

Geburtstage in der Zeit vom 11.03.2007 bis 10.04. 2007



Gemeinde Eggebek

Kurt Haack	17.03.25
Ruth Nielsen	20.03.26
Alice Riesler	25.03.27
Eva-Gertrud Padags	27.03.10
Alfred Schultz	30.03.28

Gemeinde Janneby

Margarete Carstensen	18.03.26
Hermann Erichsen	20.03.24

Gemeinde Jerrishoe

Vera Jacobsen	22.03.24
Karl-Heinz Andresen	07.04.25

Gemeinde Jörl

Trude Christiansen	15.03.31
Brititte Christiansen	05.04.23

Veröffentlichung von Geburtstagen und Ehejubiläen in der WIR und Tagespresse

Geburtstage werden ab dem 75. Lebensjahr nur mit einer Einverständniserklärung in der WIR-Zeitung und der Tagespresse veröffentlicht.

Die Ehejubiläen werden in der WIR-Zeitung und der Tagespresse nur veröffentlicht, wenn mir eine entsprechende Einverständniserklärung zur Veröffentlichung vorliegt. Hans-Jürgen Jochimsen, Amtsvorsteher

Gemeinde Langstedt

Gonda Clausen-Schmidt	17.03.31
Emma Schmidt	06.04.31

Gemeinde Sollerup

./.

Gemeinde Süderhackstedt

Edith Lindner	18.03.25
---------------	----------

Gemeinde Wanderup

Hildegard Naffin	16.03.27
Peter Möller	17.03.24
Johanna Ruhr	20.03.16
Karl Hentschel	08.04.22

Herausgeber und Redaktion gratulieren herzlich.

Sozialstation im Amt Eggebek GmbH



NICHT ALLES HINNEHMEN

Wie ein nicht gepflegter Garten verwildern kann,

Können die Sitten verschludern, wenn wir nicht gegensteuern.

Das „Unkraut“ der Unaufrichtigkeit kann rasch

Alle guten Beziehungen überwuchern und zerstören.

Ich will mich zur Wehr setzen, wenn Schlechtes gesagt oder getan wird.

Ich werde Gemeinheiten nicht unwidersprochen stehen lassen.

Ich kann Solidarität herstellen und pflegen.

Respekt vor mir selbst und anderen Menschen.

Nein, ich lasse mir nicht alles gefallen.

Wir informieren Sie über unsere Wochenenddienste im März 2007:

03. + 04.03.07 Conny Buttermann, Heike Hansen, Karin von Holdt u. Maren Klosinsky
10. + 11.03.07 Bettina Dreißigacker, Heike Friedrichsen und Regina Petersen

17. + 18.03.07 Conny Buttermann, Heike Hansen, Karin von Holdt u. Maren Klosinsky
24. + 25.03.07 Bettina Dreißigacker, Heike Friedrichsen und Regina Petersen

31.03. + 01.04.07 Conny Buttermann, Heike Hansen, Karin von Holdt u. Maren Klosinsky - Änderungen vorbehalten -

Die Schwestern sind zu erreichen über die Sozialstation im Amt Eggebek unter der Telefonnummer 04606/348 und 04621/ 96901200 oder 0160/2607575

DR. JUR. MAX MULERT

Rechtsanwalt und Notar

zugelassen auch bei dem
Schleswig-Holsteinischen Oberlandesgericht

Tätigkeitsschwerpunkt: Immobilien- und Erbrecht

Fliederbogen 1 · 24963 Tarp-Tornschau
Telefon 0 46 38/71 49 oder 72 72 · Telefax 0 46 38/83 33

E-Mail: RAuN-Dr.Mulert@web.de

Sprechzeiten nach Vereinbarung

Bürozeiten: 9.00 - 13.00 Uhr und 14.30 - 17.00 Uhr



EdgarLehmann

- Meisterbetrieb / Kfz-Service
- Abschleppdienst / Tag & Nacht
- Reparatur von Unfallschäden / Karosseriearbeiten
- TÜV und AU im Hause
- An- u. Verkauf von Fahrzeugen / Unfallfahrzeugen

Telefon
0 46 06 - 225
Fax 0 46 06 - 12 99

← Tarper Straße 12 · 24997 Wanderup

Aus dem Standesamt

Geburten

24.01.2007 Runa, Tochter von Heike und Heiko Kohrt, Eggebek

Sterbefälle

29.01.2007 Gerd Johannes von Holdt, Wanderup, 58 Jahre

08.02.2007 Irmgard Willhöft, Eggebek, 70 Jahre

Beim Standesamt Eggebek wurden vorstehende Personenstandsfälle beurkundet, bei denen die Betroffenen sich mit der Veröffentlichung einverstanden erklärt haben. Personenstandsfälle (z.B. Geburt eines Kindes), die bei einem anderen Standesamt beurkundet worden sind, können wir nur veröffentlichen, wenn die Betroffenen dies wünschen. Sollten Sie als Berechtigter an einer Veröffentlichung eines auswärts beurkundeten Personenstandesfalles interessiert sein, bitten wir um entsprechende Mitteilung.

Öffnungszeiten im Standesamt Eggebek

Das Standesamt Eggebek hat die Öffnungszeiten wie folgt geändert:

Montag 8:00 Uhr - 11:30 Uhr

Donnerstag 8:00 Uhr - 11:30 Uhr und 15:30 Uhr - 18:00 Uhr

Freitag 8:00 Uhr - 11:30 Uhr

Für die Anmeldung einer Eheschließung bitte ich um Terminabsprache, Telefon 04609/900-114, Kirsten Hansen, Standesamt Eggebek.

Termine im Amt

Siehe auch im Internet: www.amt-eggebek.de

Veranstaltungen vom 01.03. bis 05.04.2007

- 02.03.07 Freitag 19:30 MFC Tarp; Jahreshauptversammlung
- 02.03.07 Freitag 19:30 FFW Jerrishoe; Preisskat für Jedermann
- 03.03.07 Sonnabend 09:30 Landfrauenvereine Jerrishoe-Tarp, Jörl und Wanderup; Osteoporose-Aktion
- 04.03.07 Sonntag 12:00 Swattsuer-Essen
- 04.03.07 Sonntag 17:00 SFF u. VUF Wanderup; Klassisches Konzert
- 04.03.07 Sonntag Kirche; Vorstellungsgottesdienst der Konfirmanden
- 05.03.07 Montag OKR Jörl; Kartenspielen
- 05.03.07 Montag Sportschützenverein Langstedt; Preisskat, Doppelkopf
- 06.03.07 Dienstag 19:30 DRK OV Jörl; Jahreshauptversammlung
- 07.03.07 Mittwoch 19:30 Preisdoppelkopf Gasthof Thomsen Eggebek
- 07.03.07 Mittwoch 19:45 Gem. Chor Tarp Eggebek; Chorprobe
- 07.03.07 Mittwoch 15:00 „Wie viel Sonne verträgt Ihre Haut?“ LandFrauenverein Wanderup
- 08.03.08 Donnerstag 19:30 Amtsausschusssitzung
- 09.03.07 Freitag 19:30 Frauentreff Eggebek; Jahreshauptversammlung
- 10.03.07 Sonnabend 19:30 FFW Süderhackstedt; Feuerwehrfest
- 10.03.07 Sonnabend 19:30 FFW Wanderup; Kameradschaftsfest
- 12.03.07 Montag 09:00-12:00 Rentensprechstunde
- 12.03.07 Montag 20:00 Reiki-Austauschtreffen
- 12.03.07 Montag 19:30 Gemeindevertretersitzung Jerrishoe
- 13.03.07 Dienstag 19:30 Gemeindevertretersitzung Langstedt
- 13.03.07 Dienstag 9:00-11:00 Kleiderkammer, DRK OV Eggebek
- 13.03.07 Dienstag Schützenverein Janneby; Schießabend

- 14.03.07 Mittwoch Club der älteren Generation
- 14.03.07 Mittwoch 19:30 Jahreshauptversammlung Tennisclub Wanderup
- 15.03.07 Donnerstag 15:00 DRK OV Jerrishoe; Märchnachmittag mit Kaffee
- 15.03.07 Donnerstag 20:00 „Die Kunst, „Nein“ zu sagen“, Vortrag u. Diskussion Veranstaltung vom Frauentreff
- 15.03.07 Donnerstag 20:00 Gemeindevertretersitzung Jörl
- 16.03.07 Freitag Kirche; Kinder-Bibeltag bis 18.03.
- 16.03.07 Freitag 15:00 Sozialverband; Jahreshauptversammlung
- 17.03.07 Sonnabend 8:00-12:00 Buschannahme
- 17.03.07 Sonnabend 19:30 FFW Jerrishoe; Kameradschaftsfest
- 17.03.07 Sonnabend 11:00 Landfrauenverein Jerrishoe-Tarp; 50 Jahre Landfrauen; Jubiläumsfeier
- 17.03.07 Sonnabend Reit- und Fahrverein Langstedt; Reiterball
- 17.03.07 Sonnabend Jagdverein Jörl; Jagdfest
- 19.03.07 Montag 19:30 Jahreshauptversammlung DRK-Ortsverein Eggebek
- 20.03.07 Dienstag 20:00 Gemeindevertretersitzung Wanderup
- 20.03.07 Dienstag Schützenverein Janneby; Preisskat, Doppelkopf
- 21.03.07 Mittwoch 15:00-17:00 Kinderkino
- 21.03.07 Mittwoch 19:30 Preisdoppelkopf Gasthof Thomsen Eggebek
- 21.03.07 Mittwoch 20:00 OKR Jörl; Generalversammlung, Gasthof Sollerup
- 21.03.07 Mittwoch OKR Jörl; Generalversammlung
- 21.03.07 Mittwoch Sportschützenverein; Jahreshauptversammlung
- 22.03.07 Donnerstag 20:00 Gemeindevertretersitzung Süderhackstedt
- 22.03.07 Donnerstag 20:00 Gemeindevertretersitzung Sollerup
- 22.03.07 Donnerstag Sozialverband; Halbtagesfahrt zur Krokusblüte
- 22.03.07 Donnerstag DRK OV Jörl; Klönschnack
- 22.03.07 Donnerstag 19:30 Pflanz- u. Verschönerungsverein Wanderup; Jahreshauptversammlung
- 23.03.07 Freitag 19:30 Jahreshauptversammlung SV Janneby 90
- 23.03.07 Freitag 19:30 TSV Eggebek; Jahreshauptversammlung
- 23.03.07 Freitag 19:30 Tennis-Club Wanderup; Mitgliederversammlung
- 23.03.07 Freitag 20:00 Jahreshauptversammlung SoVD
- 24.03.07 Sonnabend 14:00 Dorfreinigung Wanderup
- 25.03.07 Sonntag RSG Hohe Geest; Besenstielreiten auf der Anlage
- 26.03.07 Montag 20:00 „Bibel-Teilen“ Veranstaltung Frauentreff
- 27.03.07 Dienstag 20:00 DRK OV Bollingstedt-Langstedt; Fahrt ins Druckzentrum Büdelsdorf
- 29.03.07 Donnerstag 19:30 Reiki Treffen DRK Ortsverein Jörl
- 31.03.07 Sonnabend 09:30 Dorfreinigung Jörl
- 31.03.07 Sonnabend 10:00 Dorfreinigung Janneby
- 31.03.07 Sonnabend 09:00 Dorfreinigung Süderhackstedt
- 31.03.07 Sonnabend 10:00 Dorfreinigung Sollerup
- 31.03.07 Sonnabend 13:00 Dorfreinigung; Aktion Sauberes Dorf Eggebek
- 31.03.07 Sonnabend 14:00 Plattdүүütsch schreiben, lesen, Plattd. Arbeitskreis
- 31.03.07 Sonnabend 14:00-16:00 Kinderkleiderbörse DRK-Kindergarten
- 02.04.07 Montag 16:00-19:30 DRK OV Jerrishoe; Blutspenden
- 02.04.07 Montag Sportschützen Langstedt; Preisskat, Doppelkopf
- 04.04.07 Mittwoch 16:00-19:30 Blutspenden DRK-OV Eggebek
- 04.04.07 Mittwoch Landfrauenverein Jerrishoe-Tarp; Fahrt zur Modenschau Fa. Nortex

ERWIN JESSEN

Estriche aller Art

Ausführung sämtlicher
Maurer-, Beton- und Zimmererarbeiten

Kleinjörl · 24992 Jörl · Telefon 04607 / 93 03-0 · Fax 93 03-33

Nicht vergessen! »Estrich nur von Jessen«



Salon Thielke

Damen- und Herrenservice
24852 Eggebek · Hauptstraße 25
Tel. 0 46 09 / 51 58

Öffnungszeiten:
Dienstag, Mittwoch und Freitag..... 08-18 Uhr
Donnerstag..... 08-19 Uhr
Sonntag..... 08-13 Uhr

Auszeit vom Alltag in nur 25 Minuten

„Das ist ja unglaublich, was dabei im Körper abläuft.“ Gunnar Eichstädt ist Physiotherapeut, liegt auf dem Energie Balance Trainer (EBT) und ist beeindruckt. Die „Gesundheitsliege“ steht seit Anfang des Jahres in Eggebek und ist das Kernstück des Beratungsraums von Gesundheitsmanager Tim Chrispeels. „Als Gesundheitsmanager möchte ich die Menschen für ihre Gesundheit sensibilisieren und zur Vorbeugung anregen“, sagt er. „Der Energie Balance Trainer wird von Rückenexperten zur Therapie eingesetzt, aber auch von Wellnessbetrieben und Hotels zur Entspannung und Regeneration.“ Überall dort, wo körperliche und geistige Leistungsfähigkeit, Beweglichkeit und Motivation professionelle Themen sind. Doch Chrispeels meint, dass Erklärungen alleine dem Phänomen EBT nicht gerecht würden. „Man muss es einfach am eigenen Leibe erfahren, wie diese „Auszeit vom Alltag“ wirkt. Daher veranstalte ich am 17. März 2007 einen Kennenlerntag von 11:00 bis 15:00 Uhr.“ Wer nicht so lange warten möchte, der kann selbstverständlich auch schon vorher auf die Liege. Mit vier verschiedenen Intensitäten wirkt der EBT auf jeden Körper unterschiedlich. Die Muskulatur wird erwärmt und entspannt. Gleichzeitig wird der Stoffwechsel angeregt und der Körper besser durchblutet. Schon nach einigen Minuten kann man die Wirkung spüren. Empfohlen sind 20 Minuten ein bis zweimal pro Woche, um den Körper „in Schwung zu halten“. Das Angebot des Gesundheitsmanagers wird ergänzt durch fachkundige Beratungen in den Bereichen Ernährung, Bewegung und Entspannung. „Zusätzlich biete ich ChiKung und Kurse mit dem Flexi-Bar(r) an“, sagt Chrispeels, „und das so individuell, wie es gewünscht wird.“ Unverbindliche Informationen, Beratung zum EBT, den Kursen oder einen Termin erhalten Sie von Tim Chrispeels unter 0176 511 55 346 oder 0163 29 40 687.



SENIORENWOHN PARK
„Villa Carolath“ GmbH
 Bollingstedter Straße 7 · 24852 Langstedt · Telefon 0 46 09 / 56 - 0

Arnkiel-Park

Nach Fertigstellung der Dokumentationsstafeln im Pavillon des Arnkiel-Parks soll die Gesamtanlage des archäologisch-landeskundlichen Parks in Munkwolstrup am Samstag, den 12. Mai in einem feierlichen Akt der Öffentlichkeit vorgestellt werden. Die Veranstaltung findet in der Zeit von 11 bis 17 Uhr statt und wird musikalisch vom Blasorchester Uggelharde begleitet. Für das leibliche Wohl sorgt das Team des Bilschau-Kruges mit leckeren Grillspezialitäten, für das Kaffeetrinken zeichnet der Landfrauenverein verantwortlich.

Folgende Aktivitäten sind geplant: Kinderspiele, Führungen zum Thema Arnkiel-Park und Denkmäler des Krieges von 1864, Quiz für Erwachsene und Kinder, Hüpfburg, Treckerfahren und Ponyreiten. Veranstalter ist der Förderkreis Arnkiel-Park Munkwolstrup e.V.



Bücherei Tarp

Unsere aktuellen Öffnungszeiten:
 Dienstag, Donnerstag, Freitag:
 10.00-13.00 Uhr/14.30-17.30 Uhr
 In den Ferien: 10.00-16.00 Uhr

Die Bücherei hat neue Medien:

Romane:

Fitzek, Sebastian: Die Therapie (Psychothriller)
 Fröhlich, Susanne: Treuepunkte (Familie)
 LeCarré, John: Geheime Melodie (Spionage)
 Link, Charlotte: Das Echo der Schuld (Psychothriller)
 Lorentz, Iny: Die Pilgerin (Historisches)
 McKinley, Tamara: Die Farm am Eukalyptushain (Familie)
 Mischke, Susanne: Liebeslänglich (Krimi)
 Wilding, Lynne: Das Herz der roten Erde (Frauen)

Medien:

Kerkeling, Hape: Ich bin dann mal weg (Hör-

Lamm-Essen

Am 23. März um 19.30 Uhr lädt der Naturschutzverein Obere Treenelandschaft e.V. zu seinem traditionellen Lamm-Essen ein. In diesem Jahr findet es im Freiwil Krug statt.

Es werden wie gewohnt verschiedene Lamm-Spezialitäten gereicht. Im Rahmen dieser Veranstaltung wird die Wanderschäferin der Obere Treenelandschaft in Wort und Bild von ihrer Arbeit berichten.

Neben dem kulinarischen Genuss stellt die Teilnahme einen aktiven Beitrag zur Erhaltung bedrohter Lebensräume in der Obere Treenelandschaft dar - hält die Schafferde doch die Weideflächen offen und begünstigt so konkurrenzschwache Pflanzen- und Tierarten der Moore und Heiden.

Der Naturschutzverein bittet um Anmeldung bis zum 12. März unter 04630-936096.

Thorsten Roos

buch)

Urmel aus dem Eis (Kinder-DVD)

Hui Buh - das Schlossgespenst (Kinder-DVD)

Sachbücher:

Engel und Sünderinnen - Idole der 50er Jahre (Biografie)

Das Reich der Kelten (Gesch 86)

Grundkurs Socken stricken mit Rundstricknadeln (HW 146)

Waffeln (HW 540)

Kinder im Scheidungsschmerz (Pä 360)

Der große Konz 2007 - ganz legale Steuertricks (R 618)

Schmuse-Puppen selber nähen (Spo 993)

Kinder- und Jugendbücher:

Alles mutig! oder ein bisschen Schiss hat doch jeder! (Bilderbuch)

Achtung: Vampiralarm! (6-8 J.)

Die drei ???-Kids - Monsterpilze (9-10 J.)

SMS & Liebesstress (11-13 J.)



Busreisen in Spitzenqualität
 Genießen Sie perfekt organisierte Reisen

Balkan
 Polen
 Skandinavien
 Italien
 Kroatien
 Frankreich
 u.v.m.

☉ gute bis sehr gute Hotels
 ☉ Mercedes Fernreisebusse
 ☉ viele Extras ohne Aufpreis inkl.
 Katalog bitte gleich anfordern.

www.neubauer-reisen.de
 Große Str. 4 · Hensburg
 Tel. 04 61 - 34 38 50

Neubauer Reisen
 100 Jahre Neubaun - Best Quality



Erfreut über sieben neue Mitglieder

Auf der Mitgliederversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Eggebek im Gärtnerkrug begrüßte Wehrführer Heinz Frey neben den Feuerwehrkameraden besonders Bürgermeister Reinhard Breidenbach und den neu gewählten stellvertretenden Amtswehrführer Volker Thomsen aus Wanderup. Die Eggebeker Wehr habe z. Zt. 36 aktive Mit-

glieder, 20 Mitglieder in der Altersabteilung und 1 Ehrenmitglied. In der Jugendwehr des Amtes Eggebek seien sechs Jugendliche vertreten, so der Wehrführer in seinem Jahresbericht. Dann berichtete er von den anderen Ereignissen des vergangenen Jahres. Es habe nur wenige Einsätze gegeben. Er bedankte sich bei allen Kameraden für die stete Bereitschaft zur Hilfe. Bei der Gemeinde bedankte er sich für die gute Zusammenarbeit und für die Bereitstellung der Geldmittel und der Ausrüstung.

Ein ganz besonderer Dank gelte Hans-Friedrich Neuwerk, der im letzten Jahr für das leibliche Wohl gesorgt habe. Nach Kassenbericht, Kassenprüfungsbericht und Entlastung des Vorstandes folgten Verpflichtungen, Ehrungen und Ernennungen. Winfried Basdorf wurde in die Wehr aufgenommen und verpflichtet. Geehrt wurde Sven Krause wegen 10-jähriger Mitgliedschaft in der Wehr. Für 20 Jahre geehrt wurden Andreas Bohlen, Michael Petersen, Harald Winkler und



Ehrung für 40-jährige Mitgliedschaft in der Wehr (von links) Günter Drewes, Heinz Frey, Hans Peter Steffensen, Christian Vahrenkamp und Hans Werner Weiland.

Freiw. Feuerwehr Eggebek



Ralf Käber, für 30 Jahre Heinrich Kock und Willi Toft. Die Ehrung für die 40-jährige Mitgliedschaft nahm der stellvertretende Wehrführer Günter Drewes vor, denn Wehrführer Heinz Frey war selbst beteiligt. Neben ihm wurden dafür Hans Peter Steffensen, Christian Vahrenkamp und Hans Werner Weiland geehrt. Sven Krause, Michael Petersen und Olaf Peltzer wurden zum Hauptfeuerwehrmann befördert. Andreas Bohlen wurde vom stellvertretenden Amtswehrführer Volker Thomsen zum Oberlöschmeister befördert. Es folgten Wahlen. Gerätewart Andreas Bohlen stellte sich nach 12-jähriger Tätigkeit nicht wieder zur Wahl. Als Dank und Anerkennung überreichte ihm Wehrführer Heinz Frey ein

POE
Party ohne Ende

Sollerup-Mühle

24. MÄRZ **31. MÄRZ**

An beiden Tagen: Eintritt 6,- + Ü 40 frei
2 Bühnen - Einlass ab 21.30
www.p-o-e.net

Schmidt Haarmode und Kosmetik

Termine nach Vereinbarung

Damen- und Herrensalon
Treenering 56 · 24852 Eggebek
Tel. 0 46 09 / 3 51
Wir freuen uns auf Ihren Besuch.
Ihr Salon Schmidt

SCHLESWIG-HOLSTEINISCHE BUCHFÜHRUNGS- UND BERATUNGSGESELLSCHAFT MBH
STEUERBERATUNGSGESELLSCHAFT

SHBB

Beratungsstelle Tarp



Asmus Petersen
Hans-Jürgen Ketelsen
Steuerberater
Tornschauser Straße 2 · 24963 Tarp
Tel. 0 46 38-89 20-0 · Fax 89 20 89
eMail: info@tarp.shbb.de

Präsident. Zum neuen Gerätewart wählte die Versammlung Olaf Peltzer. Auch Jugendwart Thomas von Germeten trat nach 4-jähriger Tätigkeit nicht wieder an. Als Geschenk erhielt er ein großes Foto von der Jugendfeuerwehr. Nachfolger wurde Sven Krause. Neuer Kassenprüfer für den turnusmäßig ausscheidenden Olaf Peltzer wurde Andreas Bohlen. In den Festausschuss wählte man Günter Drewes, Leif Kock und Ralf Käber.

Der „alte“ Jugendwart Thomas von Germeten berichtete, dass die Jugendfeuerwehr im Amt Eggebek zur Zeit 30 Mitglieder und acht Betreuer habe. Davon kämen sechs Jugendliche und ein Betreuer aus Eggebek. Man könne wieder auf ein ereignisreiches Jahr zurück blicken. Es war eine bunte Mischung aus dienstlichen und Freizeitaktivitäten.

Erfreut zeigte sich der Wehrführer darüber, dass er sieben neue Mitglieder und ein neues förderndes Mitglied in der Wehr begrüßen konnte.

Der stellvertretende Amtswhehrführer Volker Thomsen aus Wanderup stellte sich kurz vor. Dann überbrachte er die Grüße und guten Wünsche der übrigen sieben Wehren des Amtes Eggebek. Er ging auf die Ereignisse und Einsätze auf Amts- und Kreisebene ein und gab auch einen Ausblick auf dieses Jahr.

Die Grüße und guten Wünsche der Gemeinde Eggebek überbrachte Bürgermeister Reinhard Breidenbach. Es sei zu begrüßen, dass es keine ernsthaften Einsätze gegeben habe, und er hoffe, dass alle von Unglücken und Katastrophen verschont blieben. Dennoch seien alle gut ausgebildet, und dies sei auch wichtig. Wichtig sei auch, dass junge Menschen an die Feuerwehr herangeführt würden. Ganz besonders sei er erfreut über die vielen Neuaufnahmen.

Mit einem Dank an alle schloss der Wehrführer die Versammlung. Jürgen Röh

Frauentreff

Information und Beratung für Frauen und Mädchen, Eggebek



Veranstaltungen im März 2007

Jahreshauptversammlung

Unsere diesjährige Jahreshauptversammlung findet statt am **Freitag, dem 9. März um 19:30 Uhr im Gärtnerkrug, Eggebek.**

Die Mitglieder erhalten eine persönliche Einladung per Post.

Reiki-Austauschtreffen

Erfahrungsaustausch, Geben und Nehmen von Reiki-Praktizierenden am **Montag, den 12. März um 20:00 Uhr.**

Infos bei Ute Ringel. Tel.: 04609/765

Die Kunst, „nein“ zu sagen

Vortrag und Diskussion mit Claudia Niklas, Steinberg, Diakonin und Diplom-Sozialpädagogin am **Donnerstag, den 15. März um 20:00 Uhr in der Seniorentagesstätte**

Wer oder was bestimmt meine Entscheidungen? Wie treffe ich meine Entscheidungen? Was macht es mir so schwer, „nein“ zu sagen, wenn ich es doch eigentlich will?

Nach einer Einführung in das Thema, die die Ursachen und Hintergründe beleuchtet und gute Tipps zum Neinsagen bietet, laden wir Sie zu einer Diskussion ein.

Kosten: 5 Euro (für Vereinsmitglieder 4 Euro) Anmeldungen bei Helga Eickmeyer 04609/752 oder Astrid Christiansen 04609/5255

Bibel-Teilen

Am Montag, dem 26. März um 20 Uhr in der Seniorentagesstätte. Es wird von einem Teilnehmer ein Bibeltext herausgesucht über den dann gesprochen wird. Die Leitung des Abends kann jede/r übernehmen. Das wird für den jeweils nächsten Termin festgelegt. Neugierig geworden? Ihr seid herzlich eingeladen.

Bitte nehmt eine Bibel mit.

Preisdoublekopf

Das Preisdoublekopfspiele findet 14-tägig in der Gastwirtschaft Thomsen um 19.30 Uhr statt. Die Termine für den März 2007 sind:

7. März und 21. März.

Das Amt Eggebek im Internet:
www.amt-eggebek.de

KINDER- u. JUGENDARBEIT EGGBEK-LANGSTEDT

Öffnungszeiten

Dienstags

15:00 bis 17:30 für alle von 3 bis 7 Jahre

Mittwochs

15:30 bis 18:30 Mädchentreff für alle Mädels zwischen 9 und 12 Jahren

Donnerstags

15:30 bis 18:00 für alle Kids von 8 bis 12 Jahre

18:00 bis 20:00 für alle ab 13 Jahre

Kindergartendisco

am 09. März '07 von 15.00 bis 18.00 Uhr

für alle Kindergartenkinder

Außerdem unser Motto des Monats:

JuZ. S. d. T.

Das erste Casting findet statt am 08. März ab 15.30 Uhr. Wer es dann in den Recall schafft, wird dann am 15. März wieder antreten.

Das große Finale findet dann am 30. März im Rahmen unserer Disco von 18.00 bis 21.00 Uhr statt.

Wir würden uns über rege Teilnahme freuen und selbstverständlich auch über ein tolles Publikum.

Es freuen sich auf Euch Karin und Daniela

Liebe Tierfreunde!

Heute kann ich endlich mitteilen, was die Sammelaktion für den Tierschutz im vergangenen Jahr (2006) erbracht hat. Der Tierschutz bekommt keine Zuwendungen vom Staat und ist deshalb auf Beiträge der Mitglieder und Spenden angewiesen. Um da zu helfen, gehe ich in Eggebek und Langstedt spazieren und freue mich, wenn diese dabei immer schwerer werden. Auf meinem Weg treffe ich nette Menschen, sehr oft auch mit ihren Tieren, an. Froh erstaunt bin ich immer wieder, wenn die Vierbeiner mich noch kennen. Nun endlich zu den Sammeldosen: **Es waren 411,69 Euro.**

Der Tierschutz hat sich sehr gefreut und nannte es „eine stolze Summe“. Herzlichen Dank allen Spendern. Ein besonderer Dank den Menschen, die ausgesetzten und heimatlos gewordenen Tieren, an der Vielzahl Katzen, geholfen haben. Einige hatten das Glück in ein neues schönes Heim mit Familienanschluss zu kommen. Andere erhielten Unterschlupf und Fressen.

Ich wünsche allen Eggebekern und Langstedtern alles Gute sowie ein glücklich verlaufendes Jahre 2007.

Ina Cantow, Langstedt



Dauerniedrigpreise

HOPPE

Fleischwaren

Werksverkauf

Eggebek, Am Klinkenberg 18

Dienstag - Mittwoch - Donnerstag jeweils durchgehend von 9.30 Uhr bis 17 Uhr

Rückenschule Nordic Walking

Kurstermine und Anmeldung:

Stefan Balzar · Tel.: 04609/95 26 200

(Praxis für Physiotherapie Eggebek)

Die gesetzl. Krankenkassen übernehmen für diese

Präventionskurse 80 - 100% der Kosten

www.physiotrainer.eu



Gemischter Chor Tarp-Eggebek

Veranstaltungen im März 2007

Chorproben:

07.03.07 um 19.45 Uhr im Tarper Bürgerhaus,
14.03.07 um 19:45 Uhr im Eggebeker Gemeindefeuerhaus,

04.04.07 um 19.45 Uhr. Der Ort steht noch nicht fest.

In großen Schritten nähern wir uns unserem Festkonzert. Wir stecken immer noch mitten in der Planung. Haben Sie nicht Lust, uns dabei zu unterstützen?

Informationen über unser Konzert und über die Geschichte des Chores können Sie im Internet unter <http://konzert.gcte.de> bekommen.

Weitere Info unter: Tel.: 0 46 30 - 93 22 0,

Hans-Peter Düding (1. Vorsitzender)

Email: hans-peter@gcte.de

oder Tel.: 0 46 09 - 95 25 20,

Margrit Schmidt (2. Vorsitzende)

Email: margrit@gcte.de oder

Internet: <http://www.gcte.de/>

Email: info-chor@gcte.de

Öffnungszeiten Lehrschwimmhalle

Mittwoch 14:30-16:30 Uhr

Kinder und Jugendliche

Mittwoch 16:30-19:00 Uhr

Baden nur für Frauen

Mittwoch 19:00-21:00 Uhr

Baden nur für Erwachsene

Freitag 17:00-19:00 Uhr

Frei für alle Altersgruppen

Sonnabend 15:00-17:00 Uhr

Frei für alle Altersgruppen

Sonnabend 17:00-18:00 Uhr

Baden für Erwachsene

Ein besonderes Angebot gibt es für Gruppen, welche die Schwimmhalle geschlossen für sich anmieten möchten.

Auch für die Geburtstagsfeier Ihrer Kinder steht Ihnen die Lehrschwimmhalle zur Verfügung.

Die Vermietung erfolgt hierbei jeweils für 2 Stunden und kostet insgesamt 40,00 €.

Terminabsprachen bei Herrn Hausmeister Reichenberg, Tel. 0160 957 503 34.



Einladung zur Jahreshauptversammlung des SoVD Ortsverband Eggebek

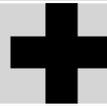
Der SoVD Ortsverband Eggebek lädt alle Mitglieder und deren Partner recht herzlich zur Jahreshauptversammlung am 23.03.2007 im Gärtnerkrug ein. Beginn um 20:00 Uhr.

Auf dem Programm stehen folgende Punkte:

1. Begrüßung durch die 1. Vorsitzende
2. Verlesen des Protokolls
3. Jahresbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht der Revisoren
6. Ehrungen
7. Refendar des Kreises
8. Verschiedenes

Der Vorstand würde sich über eine rege Teilnahme freuen. Alma Büttner, Schriftführerin

DRK Ortsverein Eggebek



Kleiderkammer

Die Kleiderkammer ist am 13. März 2007 von 9.00 bis 11.00 Uhr geöffnet.

Jahreshauptversammlung

Am 19. März 2007 findet die Jahreshauptversammlung des DRK-Ortsvereins Eggebek im Tagesraum der Seniorenwohnanlage „Beekblick“ um 19.30 Uhr statt. Wir bitten um rege Beteiligung. Nach der Versammlung hält eine Heilpraktikerin uns einen Beitrag über ihre Arbeit und es gibt Kaffee und Kuchen.

Blutspenden

Am 04. April 2007 findet das Blutspenden im Dienstleistungszentrum von 16.00 bis 19.30 Uhr statt, wie beim letzten Mal mit Kinderbetreuung von 16.00 bis ca. 18.30 Uhr. Jeder gesunde Bürger von 18 bis 68 Jahre kann Blut spenden. Wir hoffen auf rege Beteiligung.

Das Amt Eggebek im Internet:
www.amt-eggebek.de

Fünf Wespennester erforderten Einsatz

Auf der Mitgliederversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Langstedt in Stelkes Gasthof begrüßte Gemeindefeuerführer Dirk Knudsen besonders Amtswehrführer Ralf Käber, Ehrenamtswehrführer Helmut Nissen und später Bürgermeister Jacob Bundtzen. Weiter begrüßte er alle Ehrenmitglieder und die passiven und fördernden Mitglieder. Zu Ehren des im letzten Jahr verstorbenen Mitglieds Heinz Reinke erhoben sich alle von ihren Plätzen. Dirk Knudsen gab einen Rückblick auf dessen Werdegang in der Wehr.

In seinem Jahresbericht gab der Wehrführer zunächst einen Überblick über die Mitgliederzahlen. Die Wehr habe 46 aktive Mitglieder, 23 Ehrenmitglieder, 8 Mitglieder in der Jugendfeuerwehr im Amt Eggebek und 16 passive und fördernde Mitglieder. Dann gab er einen Überblick über die absolvierten Schulungen, Lehrgänge und Übungen.

Von größeren Einsätzen sei die Wehr weitgehend verschont geblieben. Es habe einen

Freiw. Feuerwehr Langstedt



Flächenbrand in Eggebek gegeben, es hätten nach einem Gewitterschauer Keller ausgepumpt und überschwemmte Straßen gesichert werden müssen. Eine Katze habe aus einem Kontrollschacht des Regenrückhaltebeckens befreit werden müssen. Bei der Villa Carolath habe es 6 Fehlalarme gegeben. 5 Wespennester hätten entfernt werden müssen, und bei einem Werkstattbrand in Jerrishoe sei der neue Druckbelüfter zum ersten Male im Einsatz gewesen. Im Juli sei das neue Feuerwehrfahrzeug von der Gemeinde offiziell der Wehr übergeben worden. Mit gutem Erfolg habe man sich der Leistungsbewertung „Roter Hahn“ gestellt. Mit einem Dank für die gute Zusammenarbeit schloss der Wehrführer seinen Bericht.

Das sehr ausführliche Jahresprotokoll von allen Ereignissen des vergangenen Jahres verlas Schriftführer Tim Chrispeels. Danach gab Kassenwart Hans Günter Hansen seinen Kassenbericht. Unter dem Strich zeigte sich eine zufriedene

Auszeit vom Alltag
mit dem
EnergieBalanceTrainer
in nur
25 Minuten



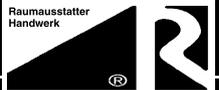

Tim Chrispeels
Hauptstraße 4 24852 Eggebek
Mobil: 0163 29 40 687

Raumausstattung Kirsten Feddersen
MEISTERBETRIEB

*Gardinen * Tischwäsche*
Sonnenschutz und Abdunklung
*Polsterarbeiten * Geschenkartikel*

Stapelholmer Weg 16 (Mühlenhof)
24963 Tarp, Telefon 0 46 38 / 78 95

Raumausstatter
Handwerk



denstellende Kassenla-
ge.

Den Kassenprüfungs-
bericht erstattete Ralf
Tallarek. Er habe ge-
meinsam mit Sabine
Schneider die Kasse ge-
prüft. Es hätten sich
keine Beanstandungen
ergeben. Die beantragte
Entlastung für den
Kassenwart und den
gesamten Vorstand
wurde einstimmig er-
teilt.

Es folgten Ehrungen
und Beförderungen.
Zunächst wurde Tho-
mas Petersen in die

Ehrenabteilung verabschiedet. Annegret Holm-
Bartelsen und Sven Lassen wurden zur Feuer-
wehrrfrau bzw. zum Feuerwehrmann befördert.
Die Beförderung zum Oberfeuerwehrmann er-
hielt Sven Sander. Horst Alexander und Ralf
Tallarek wurden zum Hauptfeuerwehrmann
befördert. Wegen ihrer 40-jährigen Mitglied-
schaft in der Wehr wurden Hans Günter Han-
sen, Peter Tams und Carl-Heinz Fries geehrt.

Nun folgten Wahlen. Christian Bötzel wurde
zum stellvertretenden Gruppenführer gewählt.
Kassenwart Hans Günter Hansen schied nach
24-jähriger Tätigkeit auf eigenen Wunsch aus
diesem Amt aus. Zu seinem Nachfolger wählte
die Versammlung Hauke Carstensen. Der Si-
cherheitsbeauftragte Kay Dittloff wurde ein-
stimmig in seinem Amt bestätigt. Zu Bezirkso-
bleuten für Osterlangstedt und Westerlangstedt
wählte man Heinrich Andresen bzw. Heinrich
Thomsen. Für den turnusmäßig ausscheidenden
Kassenprüfer Ralf Tallarek wählte man
Morten Evers.

Als neues Mitglied wurde Jürgen Hansen in die
Wehr aufgenommen.

Einen sehr interessanten und informativen Be-
richt gab der Sicherheitsbeauftragte Kay Ditt-
loff. Mit Hilfe eines Beamers demonstrierte er
Beispiele dafür, wie Tätigkeiten falsch und rich-
tig durchgeführt werden. Außerdem zeigte er
die richtigen Einsatzmöglichkeiten eines
Druckbelüfters.

Den Bericht von der Jugendfeuerwehr im Amt
Eggebek gab Betreuer Kurt Schneider. Als
wichtigste Ereignisse nannte er das selbst orga-
nisierte Zeltlager in Weseby, die Anschaffung
der Wetterschutzjacken und die Feier zum 10-
jährigen Bestehen der Jugendwehr. Außerdem
habe man einen neuen Betreuer gewinnen kön-
nen. Er bedankte sich für die Unterstützung der
Feuerwehrkameraden.

Bürgermeister Jacob Bundtzen bedankte sich



Ehrung für 40-jährige Mitgliedschaft in der Wehr (von links): Stellvertreter Wehrführer Matthias Hansen, Peter Tams, Carl-Heinz Fries, Hans Günter Hansen und Wehrführer Dirk Knudsen.

für die stets gute Zusammenarbeit mit der
Wehr. Diese sei sehr gut ausgerüstet und ausge-
bildet. „Unsere Bürger können ruhig schlafen“,
betonte der Bürgermeister wörtlich. Weiter wies

er auf die sehr erfolgreiche Theatergruppe hin.
Die Grüße und guten Wünsche aller Wehren
des Amtes Eggebek überbrachte Amtwehrrüh-
rer Ralf Käber. In seinem Rückblick ging er auf
die Ereignisse und Aktivitäten des vergangenen
Jahres auf Kreis- und Amtsebene ein. Dazu
gehörten auch Übungen, Schulungen, Lehrgän-
ge und Versammlungen. Zum Schluss gab er
einen Ausblick auf die Aktivitäten dieses Jahres.
Ehrenamtwehrrührer Helmut Nissen bedankte
sich bei allen für die gute Zusammenarbeit
während seiner Amtszeit.

Eine besondere Ehrung gab es für den ausge-
schiedenen Kassenwart Hans Günter Hansen.
Dirk Knudsen überreichte ihm zwei Bücher, ei-
nes davon mit einer Widmung, deren Wortlaut
er verlas: „Für vorbildliche Vorstandsarbeit als
Kassenwart bedanken sich die Kameraden der
Freiwilligen Feuerwehr Langstedt“.

Mit einem Dank für die rege Beteiligung
schloss der Gemeindeführer die Versamm-
lung. Jürgen Röh

Sport-Meldungen

Höhepunkt 2007: 10-jähriges Bestehen

Auf der Jahreshauptversammlung der RSG Ho-
he Geist im Gärtnerkrug in Eggebek konnte
der 1. Vorsitzende Nico Evers zufrieden auf ein
erfolgreiches und mit Aktivitäten gespicktes
Jahr 2006 zurückblicken. Das breite Angebot
für Freizeit- und Breitensport, Ringreiten und
Turniersport wird von den Mitgliedern intensiv
genutzt und führte auf der Basis einer soliden
Ausbildung zu vielen Erfolgen im gesamten
Kreisgebiet. Mit besonderer Genugtuung wies
Nico Evers auf den 3. Platz im Landesringreiten
im Sept. 2006 in Wanderup sowie den kon-
stanten Erfolg von Svenja Manikus hin, die
zum 3. Mal in Folge Kreismeisterin in der Kat.
C im Fahren mit ihren Schleswigern wurde.

Nico Evers wurde als 1. Vorsitzender einstimmig
wiedergewählt. Als 2. Vorsitzende erhielt
Berit Böge die meisten Stimmen. Alexandra
Hoeck wurde als Kassenwart ebenfalls einstimmig
gewählt. Nach 6 Jahren als Schriftführerin
stand Hertie Siegmund nicht mehr zur Verfüg-
ung, ihre Nachfolgerin wurde Marianne Hara-
sim. Die meisten Stimmen als neue Jugendwar-
tin konnte Bianka Brycker auf sich vereinen,
und Sönke Tams wurde zu einem der Kassen-
prüfer gewählt. Allen ausscheidenden Vor-
standsmitgliedern dankte Nico Evers noch ein-
mal für die geleistete Arbeit der vergangenen
Jahre herzlich.

Im Ausblick auf das kommende Jahr stehen
neben den festen Terminen wie dem großen C/B-
Turnier im Mai oder der Reitjagd im Oktober

als besonderes Datum der 23. 6. 2007 als Fest-
abend zum 10-jährigen Bestehen der RSG Ho-
he Geist im Kalender. Gesonderte Einladungen
dazu gehen nicht nur an 231 Mitglieder, son-
dern auch an viele Gäste in Nah und Fern.

Nachdem die Tagesordnung der JHV abgehandelt
war, gab Nico Evers das Wort an den besonde-
ren Gast des Abends, Herrn Dr. A. Garceag aus
Tarp. In seiner gewohnt temperamentvollen
und mitreißenden Art beantwortete dieser die
Fragen zur Zucht, Ernährung, Huf- und
Rückenproblemen, Impfungen - kurz einige der
vielen Fragen, die Pferdehalter, -freund und -
züchter oft bewegen. Starker Applaus der Zuhö-
rer bewies zum Ende, dass die Antworten des
Veterinärmediziners mit viel Humor wieder zu-
frieden stellend ausgefallen waren.

Christa Schaefer

Erfolgreiche Aktivitäten

Der Schützenverein hielt seine Jahreshauptver-
sammlung im Vereinslokal ab.

Die Vorsitzende Rosemarie Thomsen legte
einen umfangreichen Jahresbericht vor. Als
Höhepunkt war das 50-jährige Jubiläum sowie
die Ausrichtung des Staffelfestes. Sie dankte
dem Festausschuss und allen Helfern, denn ohne
deren Hilfe würde es keine Renovierungsar-
beiten, Firmenschießen sowie andere Aktivitä-
ten geben. An Aktivitäten war das Vereins-
und Firmenschießen mit 23 Mannschaften,

BERAN



„HAUS DES ABSCHIEDS“

Bestattungen ab 998,- €*

*zzgl. Fremdleistungen + Gebühren

auf allen Friedhöfen

www.bestattungsdienst-beran.de

Ausacker **04634-93323**

Schafflund 04639-782225

Flensburg 0461-5090316

Glücksburg 04631-442154

Mehr Lebensqualität heißt
heute „weniger, langsamer,
bewusster“.

www.brot-fuer-die-welt.de

Vereinsmeisterschaften, die Fahrradtour, das Ringreiter- und Schützenfest, Adlerschießen mit Umzug und Königsball, Verspielen, Weihnachtsfeier sowie die wöchentlichen Übungsbände. Abordnungen nahmen teil zu Jubiläen bei den Nachbarvereinen sowie am Marathon-schießen in Handewitt und dem 100 Schussprogramm in Tarp.

Die Wahlen ergaben: 1. Vorsitzende: Rosemarie Thomsen, 1. Sportleiterin: Ellen Luthé, Damenleiterin: Marita Lutter, Jugendleiter: Arne Thomsen, 2. Jugendleiter: Stefan Scholkowski, Schriftführerin: Jasmin Thomsen, Kassenwartin: Marion Lorenzen, Kassenprüfer: Daniela Buschmann..

Sportleiter Harry Jansen berichtete, dass der Verein im Jahre 2006 bei 20 Vereinen mit 45 Mannschaften am Pokalschießen teilgenommen hat. Im abgelaufenen Jahr wurden wieder sehr gute Platzierungen erkämpft.

Rundenwettkampf 2006 Staffel Nord:

Die Jugend holte einen 1. Platz, der Schütze war Lasse Asmussen. Schützen Damen Freihand : Mannschaft den 1. Platz mit Tanja Bruhn, Jasmin Thomsen und Marion Lorenzen.

4 Mannschaften aus den verschiedenen Altersgruppen erreichten in ihrer Gruppe den 1. Platz.

Die besten Einzelschützen Ellen Luthé und Edgar Bruhn in ihrer Altersklasse erreichten den 1. Platz.

Die Kreismeisterschaften fanden in Tarp statt, an denen sich der Verein mit 19 Mitgliedern beteiligte.

Bei der Staffelmeisterschaft:

Staffel Nord 2006 erreichten: Freihand: Die Mannschaft den 2. Platz mit 1006 Ringen Tanja Bruhn mit 344 Ringen, Marion Lorenzen mit 334 Ringen, Jasmin Thomsen mit 328 Ringen. Damen: Auflage Einzel: Ellen Luthé den 1. Platz. In der Mannschaft errangen Klaus Hott, Arne Thomsen und Jörg von Kiedrowski den 1. Platz. Senioren Auflage: Harry Jansen, Franz Pompa und Helmuth Beiß den 2. Platz. Als Einzelschütze erreichte Helmuth Beiß den 1. Platz. Senioren A Damen: Die Mannschaft mit Annegret Möller, Marita Lutter und Elfriede Steffensen errangen den 1. Platz. Rosemarie Thomsen erreichte den 1. Platz in ihrer Altersgruppe. Turbo shooting in Sörup: Die Mannschaft mit Ellen Luthé, Tanja Bruhn und Harry Jansen den 1. Platz. Einzel: Ellen Luthé

den 1. Platz mit 511,3 Ringen.

Pokalschießen des Schützenvereins Eggebek

21 Vereine mit 49 Mannschaften = 171 Einzelschützen beteiligten sich am Pokalschießen des Schützenvereins Eggebek. Der Adventspokal ging an: Jugend Rene Lassen, Schützen: Irene Pompa, Jörg von Kiedrowski, Ellen Luthé. Fleißpokal errang Lasse Asmussen.

Den gestifteten Nordpokal von Max Rademské wurde von den Schützen Ellen Luthé, Klaus Hott, Harry Jansen, Edgar Bruhn und Marita Lutter errungen.

Es wurden Vereinsmeister in verschiedenen Klassen ermittelt sowie Leistungsnadeln vom Norddeutschen Schützenbund verliehen. Die Jugendleiterin Jasmin Thomsen und Jugendleiter Arne Thomsen berichteten über die Jugendarbeit. Einen ausgeglichenen Kassenbericht legte die Kassenwartin Marion Lorenzen vor. Es erhielten für 10-jährige Mitgliedschaft die Ehrennadel: Irene Pompa, Jörg Pompa und Franz Pompa. Für 20-jährige Mitgliedschaft Ilona Bluhm und Hans Christensen..

Von den Mitgliedern sind für das Jahr 2007 Renovierungsarbeiten am Außenstand vorgesehen.

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Die diesjährige Jahreshauptversammlung des TSV „Eintracht“ Eggebek e.V. findet am **Freitag, d. 23. März 2007 um 19.30 Uhr** im Sport- und Jugendheim in Eggebek (Norderstr.) statt.

Alle Mitglieder sind hierzu herzlich eingeladen. Tagesordnung:

1. Eröffnung - Begrüßung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit und Annahme/Änderung der Tagesordnung
3. Grußworte der Gäste
4. Ehrungen
5. Genehmigung des Protokolls der vorjährigen Jahreshauptversammlung (liegt zur Einsichtnahme im Vereinsgeschäftszimmer bereit)
6. Bericht des Vorstandes
7. Aussprache zu den Berichten
8. Kassenbericht
9. Kassenprüfungsbericht
10. Entlastung des Kassenswarts und des Vorstandes
11. Wahlen/Bestätigung
 - a) 2. Vorsitzende/Vorsitzender



- b) Kassenwart/-in
- c) Pressewart
- d) 1 Beisitzende/Beisitzer
- e) 1 Kassenprüferin/Kassenprüfer
- f) Fachwartin/Fachwarte

12. Behandlung von Anträgen (Anträge sind bis zum 02.03.2007 beim 1. Vorsitzenden Hans-Werner Pöhlmann, Treeneblick 9, 24852 Langstedt, oder während der Öffnungszeiten im Vereinsgeschäftszimmer einzureichen)

13. Verschiedenes
Im Auftrage des Vorstandes:
H.-W. Pöhlmann

Jahresbericht der Frauengymnastik 2006

Am Montag um 18.30 Uhr beginnt die Gymnastik-Woche mit dem Frauenturnen und die Senioren können zeigen, wie fit sie noch sind. Für den Seniorensport ist man nie zu alt. Ab 50 Jahren und aufwärts kann man sich hier in geselliger Runde fit halten.

Jeden 2. Montag kann man auch am Schwimmen teilnehmen. Die 2. Gruppe fängt auch am Montag um 20.15 Uhr an. Da wird mit Hanteln und Deuserband gearbeitet. Hier kann jeder, egal wie alt er ist, seine Kondition und Belastung am besten selbst testen.

Dann kommen wir zu dem Mittwoch. Da fangen wir um 19 Uhr mit Allgemeinsport und Rückengymnastik an.

Auch in diesem Jahr fand unter großer Beteiligung und schönem Wetter unsere Radtour statt.

Am letzten Montag vor den Sommerferien findet dann die Radtour 2007 statt, wo wir sicherlich viel Spaß haben werden. Anschließend gibt es dann wieder zünftig Würstchen vom Grill und leckere Salate.

Da auch die Weihnachtsfeier großen Anklang fand, findet sie auch 2007 wieder in der Weihnachtszeit statt. Anschließend haben wir dann eine kleine Pause und beginnen im neuen Jahr mit frischem Schwung.

Hier noch mal die Gymnastikzeiten:

Montag Senioren-Gymnastik 18.30-20.00 Uhr. Im Wechsel Schwimmen 18.30 -20 Uhr

Montag Hantel und Deuserband 20.15-21.45 Uhr

Mittwoch Rückengymnastik/ Allgemeingymnastik 19.00-20.30 Uhr

Dagmar Dobrowolny, Frauenwartin

Telefon: 04609-5343



Arbeit - Geräte - Maschinen GmbH

Wir arbeiten im gesamten Kreisgebiet

**Gartenarbeit, Baumfällungen, Pflasterarbeiten
Friesenwälle, Hausmeisterservice
Dienstleistungen aller Art in der Landwirtschaft uvm.**

Rufen Sie uns unverbindlich an:
AGM GmbH, 24837 Schleswig
Tel. 0 46 21 - 98 85 06 · Mobil 0171 6421912



Maddis

Heizung & Sanitär Mathias Jensen

Sandkoppelring 18 Mobil 01 73 / 9 75 54 34
Wanderup 01 62 / 9 12 66 14



50 Jahre LandFrauenverein Jerrishoe- Tarp e.V.

Laut Aufzeichnungen von Christa Ohmsen trafen sich im März 1957 27 LandFrauen, zwecks Erstellung von Gefrieranlagen im ländlichen Raum, aus Jerrishoe, Tarp und Eggebek.

Der Wunsch, einen LandFrauenverein zu gründen, wurde in die Tat umgesetzt. Die 1. Vorsitzende wurde Marie Langmaack, Tarpfeld.

Das erste Thema, referiert von Frau Hansen von der damaligen Landwirtschaftsschule Flensburg, lautete: „Winke über den Gartenzaun“ Und dieses Thema wurde aussagekräftig. Weit über sämtliche Gartenzäune ging nicht nur ein Winken, sondern die Mitgliedzahl von 34 stieg in den nächsten Jahren auf 64 an. Zum 30. Jubiläum waren schon 153 Mitglieder zu verzeichnen, heute, im Jahr 2007, stehen wir bei 236 Mitgliedern. Waren es zur Gründung und in den nachfolgenden Jahren im Verein hauptsächlich Frauen aus landwirtschaftlichen Betrieben, kommen die Mitglieder heute aus allen Berufsschichten, und bringen ihre Erfahrungen und Kenntnisse mit ein. Wurden 1957 als Ziele des Vereins die Weiterbildung der Frauen in sozialer und politischer Hinsicht in den Vordergrund gestellt, so hat sich das Gesicht des Vereins im Laufe der 50 Jahre stark verändert. Viele Themen, die vor 30 bzw. vor 50 Jahren im Mittelpunkt standen, haben heute nicht mehr ganz so viel Wichtigkeit.

Obwohl das Thema Landwirtschaft immer ein

fester Kern des Vereins bleiben wird, bedingt auch durch die Arbeit des Kreis- und Landesverbandes. Aber auch hier ist das Themenangebot breit gefächert, wie z. B. mit Seminaren in Sankelmark, Kollund und Weiterbildungskurse in unterschiedlicher Richtung.

Seit 2006 ist Barbara Illias- Göbel unsere Vorsitzende und führt den Verein mit Kompetenz und viel Herz.

Unser Programm bietet: Monatliche Treffen zu Referaten, zum Basteln, Busfahrten, Besichtigungen u.s.w.

In diesem Jahr steht eine Fahrt an die Mosel an, wir sind vertreten beim Erntemarkt mit einer Tombola, der Verein hat eine Handarbeitsrunde mit 14-tägigen Treffen, der Erlös auf einem Basar geht an Tarper Jugendliche.

Altenheime werden von uns besucht, Waffeln und Kuchen verkauft, wann immer sich die Gelegenheit in Tarper Geschäften bietet.

Unsere Referate decken das Angebot von Frauenliteratur, Gesunder Ernährung, Gesundheitsthemen von Sport bis zur Psychologie.

Ganz stark im Vordergrund aber steht das Zusammentreffen zwecks Gemeinsamkeit. Jede Frau ist herzlich willkommen, ganz zwanglos an einer Versammlung teilzunehmen.

Bei Interesse oder Fragen zum Verein gibt der Vorstand gerne Auskunft.

Heike Manthei, Schriftführerin

Liebe Mitglieder,

am Samstag, dem 17. März 2007 feiern wir unser 50-jähriges Jubiläum.

Zeit: 11:00 Uhr in Thomsens Gasthof, Eggebek

Anmeldung noch möglich bis zum 3. März 2007 bei Barbara Illias- Göbel Tel: 04638-898565

Wir freuen uns auf rege Beteiligung und gemeinsame Stunden mit Ihnen.

Es grüßt der Vorstand - i. A. Heike Manthei

Moselfahrt

Die diesjährige Mehrtagesfahrt des Landfrauenvereines führt uns in der Zeit vom 06.06.07 bis 10.06.07 an die Mosel. Auf dem Programm stehen u.a. Brauerei- sowie Weingutsbesichtigung, Tagesausflug nach Luxemburg, Moselfahrt und Stadtbesichtigung in Trier.

Es sind noch einige Plätze frei. Wer Lust und Zeit hat, mit uns zu verreisen oder aber nähere Informationen wünscht, meldet sich bitte bis 15.03.07 bei Barbara Illias-Göbel Tel.: 04638-898565

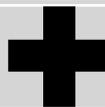
Jugendhaus JERRISHOE

Das Jugendhaus Jerrishoe ist jeden Dienstag und Mittwoch von 14:00 bis 17:00 Uhr für Kinder 6 bis ... Jahren geöffnet. Eure Susann Lauterbach

LandFrauenverein Jerrishoe-Tarp e.V.



DRK Ortsverein Jerrishoe



Klön- und Spielnachmittag

Zu unserem Klön- und Spielnachmittag treffen wir uns am Montag, dem 12. März 2007 um 14.30 Uhr im Landgasthof Heideleh in Jerrishoe.

Klönen, Karten - und Unterhaltungsspiele sind angesagt. Wir freuen uns über jeden, der uns an diesem Nachmittag besuchen möchte.

Märchennachmittag

Am 15.03.2007 findet im Heideleh um 15.00 Uhr ein Märchennachmittag mit Herrn Dörre aus Steinbergkitche statt, der amüsante und nachdenkliche Märchen und Geschichten erzählen wird, bei gemütlichem Beisammensein

und Kaffee trinken. Ende ca. 17.30 Uhr

Kosten : Mitglieder 8,- € , Gäste 10,-€

Anmeldungen bis zum 12.03. bei Rosemarie Pruin Tel.: 7802 oder im Heideleh Tel.: 898670

Vorankündigung!

Am Montag dem 02.04.2007 findet die nächste **Blutspendeaktion** im Heideleh von 16.00 Uhr bis 19.30 Uhr statt.

Spende Blut! Jeder Tropfen zählt und kann Leben retten!

Auch Nichtmitglieder sind zu jeder Veranstaltung recht herzlich willkommen!

Rosemarie Pruin, 1.Vorsitzende

Carmen Schaumann, Schriftführerin

Ehrungen für 25 Jahre im DRK

Die Jahreshauptversammlung vom DRK Ortsverein Jerrishoe e.V. fand wie immer im „Heideleh“ statt. Nachdem die Vorsitzende Rosemarie Pruin den Jahresbericht 2006 vorgelesen und einen Ausblick auf das Jahr 2007 gegeben hatte, standen Wahlen auf dem Programm: Angelika Wolter wurde einstimmig zur 1. Stellvertreterin wieder gewählt. Ingeborg Lorenzen gab ihr Amt als 2. Stellvertreterin ab, für sie wurde Anke Schlott einstimmig gewählt. Ebenfalls einstimmig wurde auch Renate Andresen als Schatzmeister wieder gewählt.

Weil die frühere Vorsitzende Lissy Lorenzen im Jahr 1982 etliche neue Mitglieder hatte werben können, standen viele Ehrungen für 25 Jahre Treue zum DRK auf dem Programm: Ausgezeichnet wurden: Erna Christiansen, Edith Klein, Anna Greve, Gertrud Schöttler, Hannelore Omenalowsky, Edith Winkler, Landi Löhn, Thea Kreutzberger und Kurt Roim. Annegret Schröder leitet seit 25 Jahren die Volkstanzgruppe. Henny Koch ist dem DRK seit 40 Jahren und Edith Erichsen seit 65 Jahren treu. Alle erhielten Urkunden, Ehrennadel und Blumen. Nach dem offiziellen Teil gab es einen Imbiss und danach gab uns Gabriele Heybrock aus Jerrishoe einen Einblick über das Gedächtnistraining. Bei Interesse kann ein Kurs angeboten werden. Neue Mitglieder sind beim DRK willkommen, nähere Informationen erteilt Rosemarie Pruin Tel.04638 / 7802.

Freiw. Feuerwehr Jerrishoe



Preis-Skat für Jedermann

Datum: Freitag, 2. März 2007

Uhrzeit: 19:30 Uhr

Ort: Feuerwehr-Gerätehaus

Startgeld : 3,00 €

Jahreshauptversammlung

Der Sozialverband Deutschland, OV Tarp-Jerrishoe, lädt seine Mitglieder zur Jahreshauptversammlung am **Freitag, dem 16. März 2007, um 15.00 Uhr in den Landgasthof Tarp** ein.

Sport-Meldungen

Jerrishoer Bogenschützen treffsicher und erfolgreich!

Bei den diesjährigen Landesmeisterschaften im Bogenschiessen „FITA Halle“, die am 20. und 21. Januar in Norderstedt ausgetragen wurden, konnten 12 Jerrishoer Bogenschützen erneut mit beeindruckenden Leistungen überzeugen. „Schießt wie immer - alle ins Gold!“ war die eindeutige Anweisung des Trainers Jochen Vedova.

Dies konnten insbesondere die jungen Schützen des SV Jerrishoe gleich am ersten Wettkampftag sehr gut umsetzen. Seike Neuhaus (12) und Jaqueline Hansen (11) lieferten sich von Beginn an ein spannendes „Duell“ in ihrer Altersklasse, bei dem die Konkurrenz nicht mithalten konnte. Der Ausspruch: „Jetzt bin ich einen Ring besser!“ wechselte anfangs ständig hin und her. Den nur hauchdünnen Vorsprung nach dem 1. Durchgang konnte Seike dann im 2. Durchgang doch etwas ausbauen, um am Ende ihren 8. Landesmeistertitel in Folge mit 534 Ringen vor Jaqueline mit 515 Ringen zu feiern. Doch auch sie durfte sich noch über eine Goldmedaille freuen. Ebenfalls in der „Schüler B“-Klasse startend trug Tjark Tobiesen (10) mit einer guten Leistung von 357 Ringen zu einem überzeugenden Mannschaftsergebnis bei, für das diese 3 „Meisterschützen“ Mannschafts-Gold erhielten. Selbst ein Riss seiner Bogensehne hatte ihn dabei nicht aus der Ruhe gebracht. Während den Betreuern des SV Jerrishoe in diesem Moment kurz der Atem stockte, hob Tjark die rote Flagge um den „Technischen Defekt“ zu signalisieren, wechselte auf die Ersatzsehne und konnte die versäumten Pfeile nachschießen.

Sein älterer Bruder Lars (14) trat als Compound-Schütze an. Diese Bogenart wurde für Jugendliche in diesem Jahr erstmalig zugelassen. Lars, der schon seit einigen Jahren auf die Chance hinarbeitet sich für die Deutschen Meisterschaften zu qualifizieren, zeigte einen tadellosen Wettkampf und wurde mit 528 Ringen

verdient Landesmeister.

Theresa Vedova (14) hatte es in ihrer Altersklasse unter anderem mit 2 Schützinnen des Landeskaders zu tun, dem sie selber seit einigen Jahren angehört. Locker und unverkrampft gelang ihr mit

487 Ringen eine gute Leistung, die mit der Silber-Medaille belohnt wurde.

Neben den Leistungen dieser schon recht erfahrenen Jungschützen, bestach Lukas Johannsen (9), der erst seit einigen Monaten mit dem Bogen schießt. Er konnte sein Qualifikationsergebnis von 215 Ringen auf nun 254 Ringe verbessern. Der verdiente Lohn für diese Steigerung war der Gewinn des „Vize-Landesmeister-Titels mit lediglich 5 Ringen Rückstand auf den Sieger.

Die erwachsenen Schützen des SV Jerrishoe ließen sich von diesen Erfolgen anstecken. Silke Nissen, die beruflich bedingt kaum trainieren konnte, und zuletzt eher schwächere Ergebnisse erzielte, fand über eine großartige Konzentrationsleistung zu gewohnter Stärke zurück. Gleich 2 Schützinnen, die die Damenklasse seit Jahren mit dominieren, konnte sie hinter sich lassen. „Damit hätte ich nie gerechnet!“ war ihr Kommentar zum Gewinn der Bronze-Medaille. Auch sie wartet jetzt gespannt auf die Bekanntgabe der Qualifikationsringzahlen zur Deutschen Meisterschaft.

Die Compound-Mannschaft mit Jochen Vedova, Ralf Blum und dem durch eine Rückenerkrankung beeinträchtigten Rolf Tobiesen verfehlte mit dem 4. Platz nur knapp das Treppchen. Mit ihren Einzelergebnissen platzierten sich die 3 Schützen im Mittelfeld der Konkurrenz.

Hans-Jürgen Hansen konnte sein Qualifikationsergebnis verbessern und wurde am Ende 17. in einer sehr stark besetzten Altersklasse.

Der in der Seniorenklasse gestartete Werner Niedermaier ging bescheiden in den Wettkampf. „Für mich ist es schon ein großes Erlebnis überhaupt hier sein zu dürfen.“ beschrieb er seine Situation. Hatte er doch gerade erst 6 Monate vorher mit dem Bogenschiessen begonnen und seinen Trainingseifer mit der Qualifikation zu dieser Landesmeisterschaft belohnt. Der 10. und somit letzte Platz in dieser Klasse



Das starke Team des 1. Wettkampftages: Seike Neuhaus, Theresa Vedova, Jaqueline Hansen, Hans-Jürgen Hansen, Lukas Johannsen, Tjark Tobiesen (v.l.)

schmerzte ihn deshalb nicht. Alles in allem blickt der Schützenverein Jerrishoe auf ein äußerst erfolgreiches Wochenende zurück. Die sportlichen Erfolge zeugen von einer konsequenten Trainingsarbeit unter der Anleitung von Trainer Jochen Vedova. Das gut organisierte Team der Jerrishoer Bogenschützen um ihre Spartenleiterin Barbara Neuhaus wird darüber hinaus im Sommer mit der Ausrichtung der Landesmeisterschaften im Freien eine große Aufgabe bewältigen. Der Verein hofft auf ein reges Interesse an diesem Event, da auch durch die im Juli stattfindenden Bogen-Weltmeisterschaften in Leipzig diese Sportart zusätzlich Aufmerksamkeit auf sich ziehen dürfte. Ergebnislisten, Bilder und Informationen zum Bogenschiessen in Schleswig-Holstein findet man auch unter www.ndsb-sh.de und www.bogensport-sh.de.

BERAN

„HAUS DES ABSCHIEDS“

Bestattungen ab 998,- €*

*zzgl. Fremdleistungen + Gebühren

auf allen Friedhöfen

www.bestattungsdienst-beran.de

Ausacker **04634-93323**

Schafflund 04639-782225

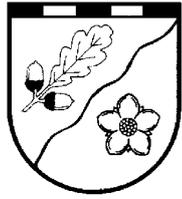
Flensburg 0461-5090316

Glücksburg 04631-442154

Brot zum Leben...

das ist menschengerechte Globalisierung

www.brot-fuer-die-welt.de



Ein Jahr voller Aktivitäten steht bevor

Die 1. Vorsitzende des Landfrauenvereins Jörl Anka Hansen eröffnete die Jahreshauptversammlung und begrüßte neben der Ehrenvorsitzenden Marlene Brodersen die Bürgermeister Hans Peter Nissen, Sollerup, Hans Jürgen Jochimsen, Jörl, und Maren Thomsen, Süderhackstedt, und bedankte sich gleichzeitig für die finanzielle Unterstützung durch die Gemeinden.

Nach einem gemeinsamen Essen verlas Rosita Thoroe das Protokoll der letzten Jahreshauptversammlung. Dann berichtete sie über das reichhaltige Programm des Jahres 2006. Tagesfahrten führten nach Hamburg zur Johannes B. Kerner Show, zum Hallighopping über 3 Halligen, zum Weihnachtsmarkt nach Hamburg. Bei hochsommerlichen Temperaturen wurden per Rad die Gärten von E. Jakobsen-Kabitzke in Tarp und Melita Christan und Irene Petersen in Jerrishoe besichtigt. Eine Wanderung durch den Büschauer Forst mit anschließendem Kaffeetrinken bei Bauer Jensen in Hünning war auch sehr schön. Die Landfrauen backten auf der Ehrenamtsmesse im Kreishaus Futtjes, nahmen am Schleswig-Holsteinischen Landfrauentag teil und sahen das Theaterstück „Barfoot bit an Hals“ anlässlich des 60-jährigen Jubiläums des Landfrauenkreises Flensburg. Das Mixen von Cocktails, der Besuch in der DIAKO Flensburg mit dem Vortrag „Herz in Takt“ waren sehr interessant. Auch die Aktion „Pausenapfel“ war ein großer Erfolg. Ein Höhepunkt in der Arbeit des Landfrauenvereins war die 4tägige Fahrt ins Erzgebirge mit Besichtigung der Porzellanmanufaktur in Meißen, des Spielzeugdorfes in Seifen sowie der Frauenkirche und Semper Oper in Dresden. Auch für das Jahr 2007 wurde wieder ein abwechslungsreiches und interessantes Programm vorgestellt. Hannelore Brandt las den Kassenbericht und Renate Thomsen und Hansine Jochimsen be-

scheinigten ihr eine ordnungsgemäße und sorgfältige Kassenführung. Zu neuen Kassenprüferinnen wurden Mariechen Friedrich und Anna Matthiesen gewählt.

Die 1. Vorsitzende sprach eine Beitragserhöhung an. Seit 10 Jahren sei der Beitrag konstant gewesen. Nun aber schlug sie vor, den Beitrag auf 20 Euro im Jahr zu erhöhen. Dieser

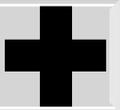
LandFrauenverein Jörl e.V.



Antrag wurde einstimmig angenommen. Für 25-jährige Mitgliedschaft im Landfrauenverein wurden Frida Schütt und Nora Timm geehrt. Hans Jürgen Jochimsen dankte dem Vorstand für die erfolgreich geleistete Arbeit und das breit gefächerte Programm. Er ging auf bevorstehende Maßnahmen und Probleme im Jörler Raum ein, wie Fahrradweg, Markttreff, Entwicklung des Schulwesens und Jörler Treff 2007, und lobte das gute und vernünftige Programm des Landfrauenvereins für 2007.

Frau Dr. Karin Schäfer sprach zum Thema „Wenn du aufstehst, musst du rennen!“ - „Wie gehe ich mit meiner knappen Zeit um oder wie teile ich sie mir sinnvoll ein?“ fragte sie zu Beginn ihres Referats. Zunächst ging sie auf die Erfindung der Uhren als Mittel zum Einhalten der Zeiten ein. Durch diese Erfindung wurde die Zeit berechenbar und hatte ihren Preis. Um Kontrolle über seine Zeit zu erreichen sei eine neue Kultur erforderlich. Dazu gehören die Minderung der Stressbelastung, ein Leben im Einklang mit der Körperuhr, Ausgleichszeiten schaffen - Mußestunden, bewusste Wahrnehmung der Gegenwart, Konzentration auf eine Tätigkeit und Unlust vermeiden.

Christa Thordsen



Zur Erinnerung

Am Dienstag, d. 06. März 2007, findet die Jahreshauptversammlung im Landgasthof Sollerup um 19.30 Uhr statt.

Im Anschluss hält Herr Dr. Walter Müller, Kardiologe aus Flensburg, einen Vortrag zum Thema „Herz und Herzinfarkt“.

Wir würden uns freuen, viele Mitglieder und Freunde des DRK Ortsvereins Jörl begrüßen zu können.

Haussammlung

Vom 02. bis zum 16. März wird wieder eine Haussammlung durchgeführt. Im voraus schon mal vielen Dank.

Der Vorstand, Elke Thomsen, Schriftführerin

Reiki

Treffen: Wir sehen uns wieder am 29. März 2007 um 19:30 Uhr im Kindergarten Kleinjörl

Seminar 1. Grad

vom 02. bis 04.03.2007

Seminarleitung: Martina Klüber, Leiblstieg 13, 22607 Hamburg, (0 40) 8 10 09 36

Danke

Die Kinder und Mitarbeiter des DRK Kindergartens in Kleinjörl bedanken sich nochmals ganz herzlich für die Spende von 189,20 Euro die bei einer Kinderkleiderbörse, ausgerichtet von unserm Elternauschuss, zusammen gekommen sind.

Als wir das Geld zur Weihnachtsfeier überreicht bekamen meinte ein Kind: „Cool jetzt sind wir ganz reich.“ Diesen Reichtum haben wir jetzt in ein Kinderfahrzeug investiert. Die Kinder haben sich nach einer demokratischen Abstimmung von 3 Fahrzeugtypen (Roller, Dreirad, Lieferrad) für das Lieferrad entschieden. Inzwischen ist es da! Es erfordert im Umgang eine motorische Geschicklichkeit aber in Riesenspaß für die Kinder.

Das Amt Eggebek im Internet:
www.amt-eggebek.de

Immer
gut bedacht



GUIDO DAHM

Westerreihe 5
24852 Eggebek

Tel. 0 46 09 / 95 25 40
Fax 0 46 09 / 95 25 41

Meisterbetrieb



Frank Hansen
Ring Str. 1
24992 Janneby

Tel: 04607-932132
Fax: 04607-932674
Handy: 0174-7062830

Kinderkleiderbörse

Wo: im DRK-Kindergarten in Kleinjörll
 Wann: **am Sonnabend, den 31. März 2007**
von 14:00 bis 16:00 Uhr.

Standgebühr: 3,00 Euro (Tische sind selber mitzubringen)

Kinder mit Wolldecke sind frei (bitte vorher anmelden).

Der Erlös der Kaffeestube und der Tische kommt dem Kindergarten zugute.

Anmeldung bis zum 26.03.07 bei: Andrea Johannsen, Telef. 04625/1591 und Birte Hentschke, Telef. 04607/843.

Der Elternbeitr

(OKR) Ortskulturring Jörll

Kultur und Bildung als Freizeitbeschäftigung

Das Jahr 2007 ist nun schon wieder zwei Monate alt und die Winterfahrt des OKR nach Filzmoos vom 13. - 20.1. beendet. Am 6. Februar startete der PC-Kursus „55 Jahre plus“. Der Ortskulturring Jörll, das sind „eine Hand voll“ Bürger aus dem Jörller Raum, die bei der Gestaltung und Durchführung der geplanten Veranstaltungen aktiv werden.

Grundsätzlich ist jeder willkommen, der nach eigenem Ermessen, mit uns Aktivitäten planen,

gestalten und durchführen möchte. Nach eigenem Ermessen bedeutet, es ist möglich für einzelne, mehrere oder alle Veranstaltungen sich zu beteiligen. So wie es die eigene Zeit zulässt. Die Mitarbeit ist beitragsfrei.

Auch in diesem Jahr stehen wieder eine Karl-May-Fahrt und das Seifenkistenrennen neben weiteren Aktivitäten auf dem Programm. Weitere Veranstaltungen können auch Vorschläge aus dem Kreis der OKR-Mitarbeiter und Helfer sein, die besprochen und bei ausreichendem Interesse als Freizeitangebot umgesetzt werden.

Wir würden uns freuen, wenn weitere Eltern, Singles, Paare oder Senioren unsere Arbeit aktiv unterstützen.

Weitere Informationen sind telefonisch (04607-755 ab 20 Uhr jeden Tag) oder auch persönlich bei Joachim John erhältlich.

Am Mittwoch, dem 21. März hält der Ortskulturring im Landgasthof Sollerup ab 20.00 Uhr seine Generalversammlung ab.

Auch dies eine Gelegenheit, einmal das Programm und seine „Macher“ kennen zu lernen.

Joachim John

Preisskat + Doppelkopf

Der Schützenverein Janneby lädt zum Preisskat und Doppelkopf ein.

Wann: 20. März 2007 um 19.30 Uhr

Wo: Dörpskrog Janneby.

Gut Blatt wünscht der Vorstand

Jugendtreff Jörll - alles andere als langweilig ...

In Anlehnung an die bestehenden bzw. extra eingerichteten Busverbindungen zum Jugendtreff und zurück gelten folgende Gruppenzeiten (Fahrpläne gibt es im Jugendtreff !!!):

3 bis 6 Jahre montags 16.00-17.30 Uhr

Susann Lauterbach

3 bis 6 Jahre donnerstags 15.00-16.30 Uhr

Susann Lauterbach

6 bis 10 Jahre montags 14.00-15.45 Uhr

Tanja Jürgens

6 bis 10 Jahre dienstags 14.00-15.45 Uhr

Tanja Jürgens

10 bis 12 Jahre dienstags 16.00-17.45 Uhr

Tanja Jürgens

ab 13 Jahre donnerstags 18.00-21.30

Angela Dronia

Schaut doch mal rein, wir freuen uns auf euch !!!

Das Amt Eggebek im Internet:
www.amt-eggebek.de

DERBI GP1
 50 Open
 Piaggio Technik



€ **2400,-**

Ihr Vertragshändler mit weiteren Angeboten der Firmen Vespa, Sachs, Sym und Rieju

zwei-rad-Hansen
 Hauptstraße 53 · 24852 Eggebek
 Tel. 04609-883
www.zweirad-hansen.de

Reisen 2007
 - Auszug -

Tagesfahrten 2007

22.03.	Krokusblüte Husum m. Kaffeegedeck	€ 19,90
25.03.	Saisonöffnungsf. Mittag/Kaffee/Verlos.	€ 36,50
27.03.	„Das Quiz“ mit Jörg Pilawa in Hamburg	€ 24,90
08.04.	Osterfahrt in die Elbmarsch Mittag	€ 34,50
21.04.	Dodenhof Kaltenkirchen Einkaufsbummel	€ 15,50
26.04.	„Nortex“ Modenschau m. Kaffeegedeck	€ 19,90
01.05.	Obstblüte Altes Land Fähr/Mittag	€ 35,00
06.05.	Eiderfahrt Schiff/Brunch+Kuchenbuffet	€ 59,90
13.05.	Maischolle/Raddampfer Mittag/Schiff/Kaffee	€ 38,90
20.05.	Rapsblüte Fehmarn Mittag	€ 31,00
28.05.	Spargelessen Pfingsten Mittag	€ 31,00

Reisen 2007

6.4.-9.4.	4 Tg. Osterfahrt n. Wörlitz	HP € 325,00
27.4.-1.5.	5 Tg. Ammerland/Ostfriesl.	HP € 399,00
17.6.-22.6.	6 Tg. Görnitz/Bautzen	HP € 445,00
24.7.-28.7.	5 Tg. Roggosen/Spreewald	HP € 349,00
13.8.-17.8.	5 Tg. Paris/Frankreich	ÜF € 349,00
20.8.-23.8.	4 Tg. Mecklenb.-Vorpomm.	HP € 309,00
21.8.-29.8.	9 Tg. Masuren	HP € 649,00
16.9.-23.9.	8 Tg. Schwarzwald	HP € 595,00
30.9.-4.10.	5 Tg. Mosel	HP € 319,00
29.11.-2.12.	4Tg. Weihnachtsm. Chemnitz	HP € 289,00

Polenmarktfahrten

31.03.	Tagesfahrt Polenmarkt Hohenwutzen	€ 34,50
14.4.-15.4.	2 Tg. Frankf./Oder/Hohenwutzen	ÜF € 79,00
26.5.-28.5.	3 Tg. Polenmarkt Stettin	HP € 129,00

Sonderveranstaltungen

18.03.	Holiday on Ice	PK 1 Karte € 47,90
29.10.	Galanacht der Pferde Apassionata	€ 73,50

Weitere Tagesfahrten auch in anderen Monaten
Reiseprospekt anfordern !

NORBERT Bischoff
 24852 Sollerup 046 25/267
www.Bischoff-Reisen.de

JANSEN
 Anlagentechnik

- Badsanierung
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Biomassefeuerung
- Öl- und Gasheizungen
- kompetente Beratung und Ausführung garantiert!

Tel. 04607/ 932 166 · Fax. 04607/ 932 342
info@janssen-anlagentechnik.de
 Dorfstraße 3 · 24852 Süderhackstedt

Bau Service Pasing GmbH
 Bauunternehmen

Wir führen für Sie aus.....

- Maurerarbeiten
- Betonarbeiten
- Putzarbeiten
- Neu- und Umbauten
- Kellersanierung
- Schlüsselfertiges Bauen
- Althausanierung
- Reparaturarbeiten
- Trockenbauarbeiten
- Betonsanierung

Tel. 04602 / 1309 oder 0171-6985491 Fax 04602 / 1325
 Süderfeld 25 · 24988 Munkwolstrup

Fair Play for Fair Life
www.brot-fuer-die-welt.de



Die Freiwillige Feuerwehr Süderhackstedt feiert am 10.03.07 um 19:30 Uhr ihr traditionelles

Feuerwehrfest

im Landgasthaus Sollerup. Zur Unterhaltung werden Sketche aufgeführt. Über eine rege Beteiligung würden wir uns sehr freuen

Feuerwehr Süderhackstedt

Sport-Meldungen

SV Janneby 90

Jahreshauptversammlung

Zu unserer diesjährigen Jahreshauptversammlung am 23.03.2007 um 19.30 Uhr im Gasthof Janneby laden wir recht herzlich ein.

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

1. Begrüßung
2. Verlesung des Protokolls vom Vorjahr
3. Vorstands-/Spartenberichte
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Vorstandes
7. Neuwahlen
 - a) 1. Vorsitzender
 - b) 2. Vorsitzender
 - c) Pressewart
 - d) Bestätigung des Jugendwartes
 - e) Platzbeauftragter
 - f) Kassenprüfer

8. Anträge
9. Verschiedenes

Anträge sind bis zum 19.03.2005 schriftlich beim Vorstand einzureichen.

Der Vorstand

Kinderringreiten in Sollerup

Am 03. 02. 2007 fand in Sollerup das Kinderreiten des Reitvereines Rot-Weiss Sollerup-Hünning e.V. unter der Organisation von Kapitän Peter Rosacker statt. Insgesamt traten 14 Kinder (13 Mädchen und 1 Junge) in drei Gruppen an. Die jüngste Teilnehmerin war 5, Jahre alt. In ca. 2 Stunden wurden 22 Durchgänge geritten.

In der Gruppe I (Jahrgang 1996 und jünger)

wurden folgende Platzierungen erreicht:

1. Malin Gloe, Sollerup 13 Ringe
2. Sina Priebus, Jübek 10 Ringe
3. Maja Drax, Bondelum 6 Ringe
4. Nane Drax, Bondelum 6 Ringe
5. Selina Hansen, Silberstedt 0 Ringe

Gruppe II (Jahrgänge 1994 und 1995)

1. Julia Friedrichsen, Hollingstedt 18 Ringe
2. Jasper Petersen, Engbrück 15 Ringe
3. Levke Cornils, Bondelum 12 Ringe
4. Lara Sudau, Eggebek 5 Ringe
5. Jennifer Drobeck, Bondelum 5 Ringe

Gruppe III (Jahrgänge 1991-1993)

1. Nina Jessen, Bondelum 18 Ringe
2. Merle Cornils, Bondelum 15 Ringe
3. Karina Lorenz, Silberstedt 11 Ringe
4. Kerstin Röh, Treia 9 Ringe

Im anschließenden K.O.-Ringreiten, das die Sieger der einzelnen Gruppen unter sich austrugen, konnte Malin Gloe sich über den ersten Platz freuen, den zweiten Platz erreichte Julia Friedrichsen und den dritten Platz erlangte Nina Jessen.

Wir gratulieren allen Teilnehmern zu ihren Platzierungen.

Heimspiele Handballer TSV Jörl Großsporthalle Eggebek März 07

Mannschaft	Klasse	Datum	Spielzeit	Gegner
Männer 1	Bezirksliga	01.03.	20:45	Bredstedter TSV
		17.03.	18:30	SG Flensburg-Ha'witt III
		31.03.	16:45	TSV Ostfeld/W/W
Männer 2 ml. Jugend D	Kreisklasse B Kreisklasse B	11.03.	16:00	SV Adelby II
		04.03.	12:15	TSV Sieverstedt
		18.03.	13:00	DHK Flensburg
ml. Jugend E 1 ml. Jugend E 2	Kreisklasse A Kreisklasse C	04.03.	10:15	SG Oev-Jarpl.-Weding I
		11.03.	10:00	HSG Tarp/Wanderup II
ml. Jugend F	Kreisklasse A	18.03.	12:00	TSV Munkbrarup
		04.03.	09:15	HSG Scha/Medelby I
		25.03.	16:00	TSV Munkbrarup
Frauen 1	Bezirksliga	03.03.	16:45	Bredstedter TSV
		18.03.	17:00	TuS Coll. Jübeck
		31.03.	18:30	TSV Ostfeld/W/W
Frauen 2	Kreisliga	11.03.	17:00	TSV Munkbrarup II
		24.03.	16:30	TSV Nord Harrislee III
		11.03.	14:30	DHK Flensburg
Frauen 3	Kreisklasse A	25.03.	18:15	SG Mittelangeln II
		17.03.	16:45	TSV Owschlag
		01.03.	18:00	DGF Flensburg
wbl. Jugend A wbl. Jugend B	Regionalliga Oberliga	04.03.	13:45	HSG Henstedt-Ulzburg
		17.03.	15:00	TSV Owschlag
		25.03.	14:30	HSG Fockbeck/Nübbel
wbl. Jugend C	Oberliga	04.03.	15:30	TSV Lindewitt
		18.03.	15:30	MTV Leck
		24.03.	15:00	HSG Gettorf/Osdorf
wbl. Jugend D 1 wbl. Jugend D 2	Kreisklasse A Kreisklasse B	11.03.	11:00	TSV Munkbrarup I
		04.03.	11:15	SG Mittelangeln
wbl. Jugend E 1 wbl. Jugend E 2	Kreisklasse A Kreisklasse C	11.03.	12:00	SG Flensburg-Ha'witt II
		25.03.	17:00	HKUF Harrislee
		11.03.	13:00	TSV Nord Harrislee I
wbl. Jugend E 1 wbl. Jugend E 2	Kreisklasse A Kreisklasse C	11.03.	09:00	TSV Sieverstedt
		18.03.	14:00	TSV Lindewitt II
wbl. Jugend F	Kreisklasse A	18.03.	11:00	TSV Lindewitt I

Sara Petersen
Blütenzauber
Hauptstraße 22 · 24852 Eggebek
Telefon 0 46 09 - 95 38 68

Topf- u. Schnittblumen für jeden Anlass
Kranzbinderei, Hochzeitsfloristik
Girlanden, Richtkronen

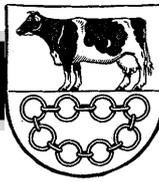
FLEUROPE

Der Weg zu uns lohnt sich immer!

Fleischer-Fachgeschäft
Hans-Fr. Neuwerk
Westerreihe 13 · 24852 Eggebek
Telefon 0 46 09 / 4 44 · Telefax 0 46 09 / 14 26

Qualität durch Selbsteinkauf und
eigene Schlachtung

Redaktionsschluss für die April-Ausgabe ist am 14. März



Tagesmütter in der Gemeinde Wanderup gesucht

Die Gemeinde Wanderup möchte die Kindertagespflege in der Gemeinde ausbauen. Kindertagespflege ist eine individuelle, familiennahe und flexible Kinderbetreuung durch Tagesmütter und Tagesväter, während die Eltern ihrer Berufstätigkeit nachgehen. Sie ist eine Alternative und Ergänzung zur Kindertagesstätte für Kinder ab 0 Jahren. Die Betreuung kann in der Wohnung der Tagespflegeperson oder der elterlichen Wohnung stattfinden. Die Familienbildungsstätte Schleswig bietet in Zusammenarbeit mit dem Kreis Schleswig-Flensburg Qualifikationskurse für Personen an, die keine erzie-

herische Ausbildung haben. Um ein Netz von Tagespflegepersonen aufzubauen, werden interessierte Mütter bzw. Väter gesucht, die nach einem entsprechenden Qualifikationskurs Kinder betreuen möchten.

Die Gemeinde Wanderup hat sich entschlossen, diese Form der Betreuung finanziell zu unterstützen. Bei Interesse wenden Sie sich bitte umgehend an Kirsten Hansen, Amtsverwaltung Eggebek, Durchwahl 04609-900114, oder an die Bürgermeisterin der Gemeinde Wanderup, Frau Petra Nicolaisen, Tel.04606-510.

Haushaltssatzung und Investitionsprogramm

Ein wichtiger Tagesordnungspunkt einer Sitzung der Gemeindevertretung Wanderup im Westerkrug war die Beratung und Beschlussfassung über die Haushaltssatzung 2007 und das Investitionsprogramm der Jahre 2007 bis 2010. Dazu gab der Vorsitzende des Finanzausschusses, Frank Kuhnig, ausführliche Erläuterungen mit Hilfe von projizierten Folien.

Er gab zunächst einen Überblick über die Entwicklung der Einwohnerzahlen von 1990 bis zur Gegenwart. Dabei stellte er fest, dass die Zahl sich in den letzten Jahren relativ konstant auf ca. 2.200 Einwohner eingependelt habe. Es folgte ein Überblick über die Gewerbebetriebe. Dann wurde die Entwicklung der wichtigsten Einnahme- und Ausgabearten, des Vermögens und der Schulden in den dem Haushaltsjahr vorangegangenen Jahren und im Haushaltsjahr selbst aufgezeigt. „Es geht uns deutlich besser als im letzten Jahr“, stellte Frank Kuhnig fest. Trotz des erheblichen Anstiegs der Kreisumlage um 79.800,- € sowie der Gewerbesteuerumlage verbessere sich der Überschuss erheblich gegenüber den Vorjahren, da insbesondere bei den Gewerbesteuereinnahmen sowie den Einkommensteueranteilen und Schlüsselzuweisungen entsprechende Mehreinnahmen zu erwarten seien. Während sich die Festsetzung des

Haushaltsansatzes der Gewerbesteuereinnahmen aus den vorliegenden Messbescheiden des Finanzamtes für Gewerbesteuervorauszahlungen ergebe, beruhe die Kalkulation der Einkommensteueranteile auf den Angaben des Hauhaltserlasses 2007 und des zwischenzeitlich dazu ergangenen Änderungserlasses, der gegenüber dem Ursprungshaushaltserlass deutliche Einnahmeverbesserungen beinhalte. Die Erhöhung der Schlüsselzuweisungen sei trotz des Eingriffs des Landes in den Finanzausgleich durch Anhebung des Grund- und Garantiebeitrages möglich geworden. Darüber hinaus sei im Änderungserlass zum Haushaltserlass eine weitere Steigerung der Schlüsselzuweisungen angekündigt und zwischenzeitlich entsprechend der Veranschlagung im Haushaltsplan festgesetzt worden. Aufgrund der hohen Gewerbesteuereinnahmen im 2. Halbjahr 2006 und im 1. Halbjahr 2007 sei wegen der Anrechnung im Finanzausgleich in 2008 jedoch mit erheblich geringeren Schlüsselzuweisungen zu rechnen.

Insgesamt schließe der Verwaltungshaushalt 2007 mit einer Zuführung zum Vermögenshaushalt in Höhe von 286.800,- € ab und übersteige damit das positive Ergebnis des Nachtragshaushaltsplanes 2006 um 105.800,- €. Obwohl im Haushaltsjahr 2008 ein geringfügiger

Einsatz von Vermögensmitteln zum Ausgleich des Verwaltungshaushaltes erforderlich sein werde, sei die derzeitige Prognose hinsichtlich der Haushaltsabschlüsse insbesondere auch im Hinblick auf die Ergebnisse der Finanzplanungsjahre 2009 und 2010 durchaus positiv. Nach einem Blick auf die Entwicklung der Schulden und des Vermögens der Gemeinde Wanderup und auf das Investitionsprogramm der nächsten Jahre gab Frank Kuhnig den Beschlussvorschlag bekannt. Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2007 wird im Verwaltungshaushalt mit Einnahmen und Ausgaben in Höhe von 2.371.200,- € und im Vermögenshaushalt mit Einnahmen und Ausgaben in Höhe von 778.100,- € festgesetzt. Die Gesamtzahl der im Stellenplan ausgewiesenen Stellen beträgt 3,73. Die Hebesätze für die Realsteuern bleiben unverändert und betragen für die Grundsteuer A 310%, für die Grundsteuer B auch 310% und für die Gewerbesteuer 340%. Der Höchstbetrag für unerhebliche über- und außerplanmäßige Ausgaben und Verpflichtungsermächtigungen, für deren Leistung oder Eingehung die Bürgermeisterin ihre Zustimmung erteilen kann, beträgt 500,- €. Die Genehmigung der Gemeindevertretung gilt in diesen Fällen als erteilt. Die Bürgermeisterin ist verpflichtet, der Gemeindevertretung mindestens halbjährlich über die geleisteten über- und außerplanmäßigen Ausgaben und die über- und außerplanmäßigen Verpflichtungen zu berichten.

Anschließend votierte die Gemeindevertretung einstimmig für die von Frank Kuhnig vorgetragene Haushaltssatzung und das Investitionsprogramm der Jahre 2007 bis 2010. Jürgen Röh

Plattdütsche Runn Wanderup

Lütt Theater

In de März drapen sik de Liddmaten (blots de sik anmeldt hebbt) Dundersdag, 01.03. 07 um Klock söven - 19.00 - bi de Begegnungsstätte. Wi fohren tosamen na Schleswig in uns lütt Theater.

Hartliche Gröten
Erika Petersen

THOMAS H. PETERSEN STEUERBERATER

Westerreihe 3 · 24852 Eggebek
Tel. 0 46 09 / 3 86 · Fax 0 46 09 / 9 51 15

– Ihr Fachmann in Steuerfragen –

Erstellung von Steuererklärungen
für alle Berufe und Rentner

MC - BAU



Stapelholmer Weg 33
24852 Eggebek

Tel. 0 46 09 / 8 90
Fax 0 46 09 / 95 20 42
Mobil 01 72 / 4 55 99 59

Michael Caspersen

Entwurf - Planung - Ausführung

Gemeindevertreter verabschiedet

Während einer Sitzung der Gemeindevertretung Wanderup im Westerkrug wurde der Gemeindevertreter Sven Petersen von Bürgermeisterin Petra Nicolaisen verabschiedet. Von April 2003 bis Ende 2006 sei er in der Gemeindevertretung mit Schwerpunktthema Schule, Soziales und Kultur tätig gewesen. Er habe immer konstruktiv mitgewirkt und sie habe gerne mit ihm zusammen gearbeitet. Er trete aus persönlichen Gründen zurück, aber sie könne seinen Rücktritt gut verstehen. Sie verlas den Wortlaut einer Dankesurkunde, die sie ihm mit einer Gemein-

dechronik, einem Blumenstrauß und etwas Süßem überreichte.

Es folgte die Bestätigung des vor kurzer Zeit neu gewählten Gemeindeführers Volker Thomsen und seines Stellvertreters Henning Sachau. Die Gemeindevertretung bestätigte einstimmig die Wahl. Die Bürgermeisterin verlas den Wortlaut der Ernennungsurkunden, händigte sie aus und beglückwünschte beide zu ihrer Wahl. Sie wünschte alles Gute und eine schöne Zeit.

Jürgen Röh

Einführung einer Kinderkrippe

Ein Tagesordnungspunkt einer Sitzung der Gemeindevertretung Wanderup im Westerkrug war die Beratung und Beschlussfassung über die Einführung des Tagesmüttermodells bzw. die Einführung einer Kinderkrippe.

Dazu gab die Vorsitzende des Jugend- und Sportausschusses, Christa Rabe, zunächst einige Erläuterungen. Sie berichtete zunächst von einer Informationsveranstaltung in Eggebek, auf der über das Tagesbetreuungsausbaugesetz informiert worden sei. Danach müssen die Träger der öffentlichen Jugendhilfe spätestens ab Oktober 2010 bedarfsgerechte Plätze für Kinder unter drei Jahren in Tageseinrichtungen und Tagespflege vorhalten.

In Wanderup sei man schon durch die Einrichtung einer Familiengruppe in der Lage, Kinder unter drei Jahren zu betreuen. Es gebe grundsätzlich drei verschiedene Betreuungsmöglichkeiten:

1. Die Kinderkrippe mit bis zu zehn Kindern in einer Gruppe
 2. Die qualifizierte Tagespflege
 3. Die integrierte qualifizierte Kindertagespflege
- Die im Kindergarten Wanderup eingerichtete altersgemischte Gruppe laufe gut. Es bestehe schon jetzt eine Warteliste von zwei Kindern, die nicht aufgenommen werden könnten. Deshalb sei es sinnvoll, eine Kinderkrippe ab August 2007 einzurichten, und damit gebe es dann im DRK-Kindergarten drei Kindergruppen und eine Kinderkrippe mit zehn Plätzen. Eine Alternative sei die Tagespflege, die flexible Pflegezeiten habe und auch anders genutzt wer-

den könne. Hier gebe es aber selten einen Zuschuss von der Gemeinde. Dann nannte Christa Rabe Ausbildungsbedingungen für die hier tätigen Mütter bzw. Väter. Die Kosten für eine Tagesmutter betrügen zur Zeit zwei bis drei Euro pro Stunde. Es sei die Entscheidung der Eltern, wo sie ihre Kinder anmeldeten.

Im Ausschuss sei man der Meinung gewesen, die Krippengruppe einzurichten, und zwar ab Sommer 2007 probeweise für ein Jahr. Monatlich solle eine Bestandsaufnahme durchgeführt werden, und wenn die Anzahl der Krippenkin- der fünf nicht übersteige, solle wieder eine altersgemischte Gruppe eingerichtet werden. Wegen des hohen Arbeitsaufwandes bei den Krippenkindern würden die Kosten pro Kind um 50% erhöht. Parallel dazu wolle man auf Antrag auch das Tagesmüttermodell unterstützen.

Es folgte jetzt eine sehr lange und intensive Aussprache, bei der sowohl das eine als auch das andere Modell favorisiert wurde. Die meisten Gemeindevertreter plädierten für den Vorschlag des Ausschusses. Der Leitende Verwaltungsbeamte des Amtes Eggebek, Klaus-Dieter Rauhut, wies darauf hin, dass marktgleiche Chancen vorhanden sein müssten. Man werde das Tagesmüttermodell nicht umgesetzt bekommen, wenn man einen hoch subventionierten Kinderkrippenbereich habe. Dazu nannte Rauhut Zahlen, und zwar 120 bis 150 Euro im Monat für die Kinderkrippe und 300 bis 350 Euro für das Tagesmüttermodell. Die Kostendifferenz sei einfach zu groß. Er plädierte dafür, beides anzubieten, und dann werde man Zeit haben, ent-

sprechend zu reagieren.

Schließlich formulierte Bürgermeisterin Petra Nicolaisen einen Beschlussvorschlag: Die Gemeindevertretung beschließt die Einführung einer Kinderkrippe im DRK-Kindergarten bis zu einem Jahr ab Sommer 2007. Bei Reduzierung der Kinderzahl muss umgehend eine Umwandlung der Gruppe in eine Familiengruppe erfolgen. Der Kindergartenbeitrag in der Kinderkrippe soll erhöht werden, hier wird das DRK um Prüfung gebeten. Die Gemeinde Wanderup unterstützt zusätzlich das Tagesmüttermodell. Finanzierungsvorschläge sollen im Finanzausschuss erarbeitet werden. Es soll ein Aufruf erfolgen, um Mütter oder Väter auf das Tagesmüttermodell aufmerksam zu machen.

Diesem Vorschlag der Bürgermeisterin folgte die Gemeindevertretung einstimmig.

Jürgen Röh

Kiosk jetzt mit Post-Service

Die Post-Servicestation befindet sich seit dem 1. Februar dieses Jahres im Kiosk Wanderup auf dem Dörpsplatz.

Es gibt neue Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag von 15.00 Uhr bis 20.00 Uhr.

Freitag und Sonnabend von 15.00 Uhr bis 21.30 Uhr.

Sonntag von 15.00 Uhr bis 20.00 Uhr.

Fußpflege

In der Begegnungsstätte Wanderup wird am 2. Freitag im Monat Fußpflege angeboten. Wer daran teilnehmen möchte, wird gebeten, sich im Gemeindebüro in die Liste einzutragen.

Buschannahme

Am Samstag, den 17. März 2007 kann am Bauhof Wanderup in der Zeit von 08.00 bis 12.00 Uhr gegen ein geringes Entgelt schredderfähiges Material abgegeben werden. Es wird darauf hingewiesen, dass keine Stumpfen oder kein Rasenschnitt angenommen werden kann.

04607 ELEKTRO M&P 233

MAUDERER & PAYSSEN

Licht Kraft Wärme Industrieanlagen
Reparaturen Verkauf Telefon- u. Antennenanlagen

Dorfstraße 19 · 24992 Janneby
Telefax: (04607) 600
Internet: www.elektro-mp.de
e-mail: info@elektro-mp.de

Tel: 04607/233

www.riepen.de

Lieferservice Kommissionskauf
Verleih von Tischen, Bänken und Stehtischen,
Zapfanlagen sowie Gläsern

Dauerniedrigpreis

Tullamore Dew 0,7 L	statt 14,89	13,99
Flensb.Pils 20x0,33 L		10,49
Sternmarke 0,7 L		4,99

Getränkemärkte
Tarp · Stapelholmer Weg 28 · Tel. 04638/7952

**Gerolsteiner 1 ltr. medium + classic
bei uns erhältlich**

Kontroverse Diskussionen um Pflegezentrum

In einem Tagesordnungspunkt einer öffentlichen Sitzung der Gemeindevertretung Wanderup im Westerkrug ging es wieder einmal um das geplante Pflegezentrum. Dazu erläuterte Bürgermeisterin Petra Nicolaisen, dass die Gemeindevertretung einem Vorschlag der Landesplanung zustimmen müsse. Man habe im vergangenen Jahr einen mehrheitlichen Beschluss gefasst, das Pflegezentrum mit altengerechten Wohnungen zu bauen. Dazu habe die Landesplanung gehört werden müssen, und diese habe inzwischen zugestimmt, dass die zur Zeit geplanten 16 altengerechten Wohnungen der wohnbaulichen Entwicklung in Wanderup nicht angerechnet werden unter der Voraussetzung, dass die Gemeinde mit der Erschließung des 2. Bauabschnittes im Bebauungsgebiet Kamplang erst frühestens im Jahre 2010 beginne. Es gebe noch 11 freie Grundstücke im Baugbiet Kamplang, und in den letzten Jahren habe man nur ca. 3-4 Grundstücke pro Jahr verkauft. Sie halte diesen Vorschlag der Landesplanung für einen guten Kompromiss, so die Bürgermeisterin. Man erhalte ein Pflegezentrum mit altengerechten Wohnungen und habe dann 2010 die Möglichkeit, den 2. Bauabschnitt Kamplang zu erschließen. Das Kontingent sei eigentlich weit überschritten, denn man habe 57 Wohnbaueinheiten mehr als der Gemeinde eigentlich zustehe. Deshalb sei der Kompromiss der Landesplanung zu akzeptieren.

Erhebliche Bedenken äußerte Dirk Brüne, Vorsitzender des Bau-Wege- und Umweltausschusses. Er erinnerte an drei Grundsatzbeschlüsse der Gemeindevertretung, die er nannte. Außerdem habe die vorhandene Bebauung westlich von Sünneby Bestandsschutz, und eine Baulücke dürfe nicht bebaut werden, wenn das Pflegezentrum komme. Der Eigentümer dieser Baulücke habe aber schon eine Baugenehmigung, und es werde erhebliche Regressforderungen an die Gemeinde geben, wenn hier nicht gebaut werden könne. Er sei nicht gegen das Pflegezentrum, aber die altengerechten Wohnungen gingen zu Lasten der Gemeinde. Deshalb könne er dieser von der Landesplanung ge-

forderten Selbstbeschränkung nicht zustimmen. Sie wisse von keiner Baugenehmigung, so die Bürgermeisterin. Klaus-Dieter Rauhut, Leiter der Verwaltungsbeamter des Amtes Eggebek wies darauf hin, dass existierende Baurechte nicht angetastet würden.

Der 1. stellvertretende Bürgermeister Rüdiger Wamser führte aus, dass die Grundstücke im Ortskern neben der Seniorenwohnanlage sicher die „Wunschgrundstücke“ für das Vorhaben Pflegezentrum gewesen seien, aber die Preisvorstellungen mit den Grundstückseigentümern hätten zu weit auseinander gelegen.

Die Bürgermeisterin wies noch einmal eindringlich darauf hin, dass man als Gemeinde die einmalige Chance habe, das geplante Vorhaben zu erschließen, und nur mit altengerechten Wohnungen erziele man den von der Landesregierung in den nächsten Jahren gewollten Synergieeffekt. „Wenn wir diesen Zug nicht erwischen, kommt keiner mehr“, so die Bürgermeisterin wörtlich. Auch für die Entwicklung Wanderups sei dieses Vorhaben von großem Vorteil.

Auch andere Gemeindevertreter und Heinz Jöns als einer der Investoren äußerten sich anschließend, dabei ging es u. a. um die Verkehrsanbindung des ursprünglich geplanten Grundstückes im Ortskern. Doris Müller bat um eine kurze Unterbrechung der Sitzung zwecks einer innerfraktionellen Besprechung, denn durch neue Gesichtspunkte sehe sie sich überfordert, eine Entscheidung zu treffen.

Nach einer kurzen Beratungspause verlas die Bürgermeisterin den Beschlussvorschlag der lautete, dass die Gemeinde eine freiwillige Selbstbeschränkung beschließt und die Umsetzung des 2. Bauabschnittes Kamplang erst nach erfolgter Abstimmung mit der Landesplanung frühestens im Jahre 2010 erfolgen soll. Diesem Vorschlag stimmten 12 Gemeindevertreter zu, 2 lehnten ihn ab. Vor diesem Tagesordnungspunkt hatten drei Gemeindevertreter als Investoren wegen Befangenheit die Sitzung verlassen. Jürgen Röh



Doris Müller mit dem Kinderholzhaus

Geschenke für die Gemeinde

Zum Schluss einer Sitzung der Gemeindevertretung Wanderup im Westerkrug gab es gleich zwei Geschenke für die Gemeinde. „Ich will versuchen, ein wenig Weihnachtsmann zu spielen“ so begann die Gemeindevertreterin und Vorsitzende des Schul-Sozial- und Kulturausschusses, Doris Müller, ihre kleine „Geschenkaktion“. Sie erhalte eine geringe Gage, wenn sie für die Niederdeutsche Bühne Flensburg Theater spiele. Auf einer Messe in der Flensburger Campushalle habe sie ein kleines, niedliches Kinderholzhaus entdeckt und es gekauft. „Ich schenke der Gemeinde dieses Haus für den Kinderspielplatz in der Ringstraße“, sagte sie.

Im dritten Jahre führe sie nun die Aktion „Bücher für Bücher“ durch, so Doris Müller weiter. Auch der Landfrauenverein habe 100,- € gespendet. Sie überreichte Bürgermeisterin Petra Nicolaisen einen Briefumschlag mit dem stolzen Betrag von 625,- € für den Erhalt des Bücherbusses. Die Bürgermeisterin bedankte sich ganz herzlich. Jürgen Röh

Wanderup im Internet:

www.wanderup.de

Moanui Sensitive

- Zur Pflege und Regeneration der strapazierten und durch Neurodermitis geschädigten Haut (In einer in der Uni-Hausflora Kiel durchgeführten Studie bewiesen)
- Nicht fettend • Ohne Parfüm • Ohne Paraffine • Ohne Farbstoffe





MOANUI
Natural Relief & Skin Care Products

Gerd Jöns
Süderstraße 14 · 24855 Jäbäk · Telefon 0 46 25 - 76 49
www.moanui.de

Öffnungszeiten:
Mo. 09.00 - 23.00 Uhr · Di. 25.00 - 26.00 Uhr
oder nach telefonischer Vereinbarung

Wertcoupon



Alles für Pferd und Reiter
Tarp · 0 46 38-21 37 88 · Industriestraße 12

Bei Vorlage dieser Anzeige erhalten Sie **10 % Rabatt** auf das gesamte Sortiment (Tiernahrung ausgenommen)

Gültig bis zum **31. März 2007**

Neue Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10-18 Uhr - Sa. 10-13 Uhr

Unser Sattelbestand unter www.sattelsorium.de



Jahreshauptversammlung

Unsere Jahreshauptversammlung findet am 8. März 2007 um 19.30 Uhr im Westerkrug statt. Der DRK-Nachmittag fällt aus.

Termine

Sonntagstreff: 04. März 2007 von 15.00 - 17.00 Uhr

Singkreis: nach Absprache

Gymnastikgruppe: 06., 13., 20. und 27. März 2007 von 18.00 - 18.45 Uhr

Seniorentanzgruppe: 01., 8., 15. und 22. März 2007 von 14.30 - 15.30 Uhr

Square-Dance-Gruppe: nach Absprache

Kleiderkammer: 01. und 15. März 2007 von 16.00 - 18.00 Uhr im Dörpshuus, Flensburger Straße

Eintopfessen: 25. März 2007 von 11.30 - ?
Anmeldungen bis zum 22. März bei Frau Renken, Ringstr. 18, Tel. 0 46 06-551

Helga Clausen, Schriftführerin

Neuer Ausschuss gewählt

Am 19.01.07 fand um 19.00 Uhr die diesjährige Jugendversammlung der Jugendfeuerwehr (JFW) Wanderup im Gerätehaus statt. Die Mitglieder der JFW und die Gäste wurden durch den Jugendfeuerwehrwart Henning Sachau recht herzlich begrüßt. Nach dem

Der neue Jugendausschuss mit Wimpelträgerin v.l. Dirk Johannsen, Alexander Thomsen, Laura Schwarze, Sören Thomsen, Maybritt Carstensen, Bjarne Nissen, Michel Langholz, Jaqueline Honnens.



Feststellen der Anwesenheit, von 31 Jugendlichen fehlten vier entschuldigt, wurden 17 Auszeichnungen der Jugendflamme der Stufe 1 verliehen. Nun gab es etwas zu essen. Neben Lasagne wurde ein Nachtisch aus eigener Produktion des Jugendausschusses serviert. Lecker!

Nun wurde der ausführliche und umfangreiche Jahresbericht vom Jugendgruppenleiter Kevin Johannsen vorgetragen. Bundeswettbewerb, Leistungsspanne, Zeltlager Lenster Strand, 10 Jahre Jugendfeuerwehr Wanderup und das Weihnachtsdorf Wanderup waren nur einige Themen in seinem gut vorgetragenen Bericht. Auch der Kassenbericht von Kassenwart Alexander Thomsen ließ keine Wünsche offen. Die Kassenlage ist ausgeglichen, und die Buchführung ist stimmig. Nach Entlastung des Jugendausschusses wurde es spannend. Es musste ein neuer Ausschuss gewählt werden. Die Wahlen verliefen spannend und reibungslos.

Das Ergebnis lautet wie folgt:

Jugendgruppenleiter: Sören Thomsen,

Vertreter: Michel Langholz

Kassenwart: Alexander Thomsen,

Vertreter: Jaqueline Honnens

Schriftwartin: Jaqueline Honnens

Vertreter: Laura Schwarze

Gerätewart: Dirk Johannsen

Vertreter: Bjarne Nissen

Gruppenführer: Laura Schwarze und Bjarne Nissen

Wimpelträgerin: Maybritt Carstensen

Jetzt kamen die ganz Jungen zu Wort. Die sechs Neuaufnahmen stellten sich persönlich vor, und somit hat die JFW 36 Mitglieder (17 Mädchen und 19 Jungen)

Der Zwischenbericht über „ Notleidende Kinder im Senegal“ wurde von der Ausbilderin Vanessa Stark gehalten. Zum Abschluss konnten 350,- an die Organisation übergeben werden. Dieses Thema wird von der JFW weiter verfolgt und durch Laura Schwarze mit drei weiteren Kameraden betreut.

Nun kamen die Gäste zu Wort. Der Gemeindeführer Hans-Heinrich Clausen ging bei seinen Grußworten auf die 10-jährige Geschichte und die gute Zusammenarbeit mit der „großen Wehr“ ein und bedankte sich bei den Ausbildern für ihre gute und intensive Ausbildung. Er verabschiedete sich als Wehrführer von seinen Kidys. Dieser Abschied fällt allen schwer. Volker Thomsen kam als stellvertretender Amtswehrführer und bestellte die Grüße des Amtswehrführers Ralf Käber und der Wehren des gesamten Amtes Eggebek. Dabei erklärte er sehr anschaulich die Organisation der Feuerwehren im Amtsbereich. Er beglückwünschte den neuen Jugendausschuss und bedankte sich auch bei den nicht Gewählten für ihr Engagement, Verantwortung übernehmen zu wollen. Die Bürgermeisterin mit ihren Vertretern ließ sich entschuldigen und die besten Wünsche bestellen.

Zum Abschluss der Versammlung konnte Henning Sachau die gute Nachricht verkünden, dass die neuen Winterjacken verteilt werden können. Die Arbeit und das Sparen hat sich gelohnt. Er bedankte sich recht herzlich bei allen Spendern aus Wanderup. Es war wieder eine gelungene Veranstaltung, und die Ausbilder und die Gäste ließen den Abend langsam ausklingen. Jürgen Röh

Feuerlöscherprüfdienst

Am Samstag, dem 24. 03. 07, befindet sich der Feuerlöschprüfdienst in Wanderup beim Feuerwehrhaus im Kamplanger Weg. Jeder kann dort seinen Feuerlöscher überprüfen lassen. Volker Thomsen, Gemeindeführer



"de Hansen's"

Dirk & Otto Hansen BAUUNTERNEHMEN GmbH & Co. KG

Maurer- und Betonbauarbeiten, Zimmererarbeiten
schlüsselfertiges Bauen, Um- und Anbauten

Dorfstraße 3 · 24852 Sollerup

Tel. 0 46 25/82 24-0 + 33 · Fax 0 46 25/82 24 24

GEORG Hand & SOHN GmbH

Sanitärtechnik ■ Zentralheizung ■ Solaranlagen ■ Kundendienst ■ Öl- & Gasfeuerungsanlagen

Günstiger heizen + Geld vom Staat dazu !



Wenn Sie jetzt den ersten Schritt hin zur eigenen Solarenergienutzung tun, gibt's satte 40,- € Förderung für jeden Quadratmeter. Aber auch wenn das Heizen mit Holz von Ihnen favorisiert wird, gehen Sie nicht leer aus. Für einen neuen Scheitholzessel zahlt der Staat 750,- € dazu !

Für weitere, ausführliche Informationen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.
Montags bis Freitags von 8 - 12 und 14 - 18 Uhr.
Am Samstag von 8 bis 12 Uhr.

Hauptstraße 7 24852 Eggebek Tel.: 04609-383 Fax: 5233

Volker Thomsen neuer Wehrführer

Auf der Mitgliederversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Wanderup begrüßte Gemeindeführer Hans-Heinrich Clausen besonders Bürgermeisterin Petra Nicolaisen, Amtswehrführer Ralf Käber, eine Abordnung der Jugendfeuerwehr, die Ehrenmitglieder. Zu Ehren des vor kurzer Zeit verstorbenen passiven Mitglieds Gerd von Holdt erhoben sich alle von ihren Plätzen. Von 61 aktiven Kameraden waren 55 anwesend.

Nach dem Verlesen der Niederschrift von der letztjährigen Versammlung gab Hans-Heinrich Clausen seinen Tätigkeitsbericht. Es sei ein sehr bewegtes Jahr gewesen. Es habe viele Einsätze, Veranstaltungen und hoheitliche Aufgaben gegeben. Insgesamt sei man zu 24 Einsätzen ausgerückt, so oft wie noch nie.

Den Bericht über die Aktivitäten der Jugendfeuerwehr gaben Jugendwart Henning Sachau und Kevin Johannsen gemeinsam. Sie zeigten einen bunten Querschnitt aus dienstlichen und Freizeitaktivitäten.

Nachdem Schriftführer Karl-Heinz Greggersen die Niederschrift von der letztjährigen Versammlung verlesen hatte, gab Kassenwart Björn Honnens seinen Kassenbericht. Unter dem Strich zeigte sich eine ausgeglichene Kassenlage. Den Kassenprüfungsbericht erstattete Johannes Thomsen. Er habe gemeinsam mit Cornelia Rabe die Kasse geprüft. Es hätten sich keine Beanstandungen ergeben. Die beantragte Entlastung für den Kassenwart und den gesamten Vorstand wurde einstimmig erteilt.

Es folgten Verpflichtungen, Ehrungen und Beförderungen. Volker Sell und Marcus Hanl wurden zu Feuerwehrmännern verpflichtet. Kevin Johannsen wurde aus der Jugendwehr in die Erwachsenenwehr übernommen. Heiko Christiansen erhielt die Ordensspange für seinen 10-jährigen Dienst in der Wehr und wurde zum Oberfeuerwehrmann befördert. Jens-Uwe Hage und Johannes Julius Jaspersen erhielten die Ordensspangen für 40-jährige Mitgliedschaft in der Wehr. Leo Haberstroh wurde für seine 60-jährige Mitgliedschaft, Ernst August Schmidt für seine 50-jährige Mitgliedschaft in der Wehr geehrt. Hans-Christian Paulsen wurde zum Ehrenmitglied ernannt, Walter F. Herz in Abwesenheit in die Ehrenabteilung verabschiedet. Sascha Ketelsen und Andre` Friedrichsen wurden zu Oberfeuerwehrmännern befördert, die Beförderung zum Löschmeister erhielt Rainer

Holst. Amtswehrführer Ralf Käber verlieh Wilhelm Rabe das Brandschutz-Ehrenzeichen in Gold am Bande und beförderte Heinrich Nicolaisen zum Oberlöschmeister.

Einen sehr breiten Raum nahmen die nun folgenden 15 Wahlen ein, davon die ersten sieben geheim. Nach 24-jähriger Tätigkeit stellte sich Hans-Heinrich Clausen aus Altersgründen nicht wieder zur Wahl. Zum neuen Gemeindeführer der Gemeinde Wanderup wählte die Versammlung einstimmig bei einer Enthaltung den bisherigen Stellvertreter Volker Thomsen. Neuer Stellvertreter wurde Henning Sachau. Neuer Gruppenführer Atemschutz wurde für den zurück-

getretenen Jens-Lorenz Christiansen Tomas Petersen. Roland Breuer wurde als Gruppenführer der technischen Gruppe in seinem Amt bestätigt. Karl-Heinz Greggersen trat als Schriftführer zurück, zu seinem Nachfolger wählte man Sascha Ketelsen. In seinem Amt bestätigt wurde Heinrich Nicolaisen als Gruppenführer der Löschgruppe. Neuer Gruppenführer der Altersabteilung wurde für Hans-Christian Paulsen Karl-Heinz Greggersen, der anschließend auch zum stellvertretenden Schriftführer gewählt wurde. Zum stellvertretenden Gruppenführer der Löschgruppe wurde Horst Görrissen wiedergewählt, Rainer Holst neu gewählt. Björn Honnens wurde in seiner Funktion als stellvertretender Gruppenführer der technischen Gruppe bestätigt. Neuer stellvertretender Jugendwart, Heinrich Nicolaisen war zurückgetreten, wurde Fritz Nitt. Die 6 Ausbilder der Jugendwehr wurden im Block gewählt: Heinrich Nicolaisen, Wenke Renner, Vanessa Stark, Jan-Bendix Nissen, Björn Holst und Jan Breuer. In den Festausschuss wählte man Johannes Thomsen und Marcus Hanl. Für den turnusmäßig ausscheidenden Kassenprüfer Johannes Thomsen wählte die Versammlung Hans-Heinrich Clausen.

Am 22. 11. 1982 sei er zum Wehrführer gewählt worden, so begann der zurückgetretene Wehrführer Hans-Heinrich Clausen den Rückblick auf seine 24-jährige Tätigkeit. Er nannte die wichtigsten Ereignisse. Er habe immer viel Freude gehabt, „und ich bin ja nicht weg“, sagte er wörtlich.



Bürgermeisterin Petra Nicolaisen hat Hans-Heinrich Clausen einen Blumenstrauß überreicht

Bürgermeisterin Petra Nicolaisen überbrachte die Grüße und Glückwünsche der Gemeinde. Sie dankte der Feuerwehr „für den Einsatz und die Leistung zum Wohle der Menschen unseres Dorfes“, wie sie wörtlich sagte. „Ich weiß, dass ich auf euch bauen kann, ihr seid immer da, wenn ihr gebraucht werdet, und darauf bin ich stolz“!

Dann würdigte sie die Verdienste des zurückgetretenen Wehrführers Hans-Heinrich Clausen. Sie bedankte sich im Namen der Gemeinde für die gute Führung, den Aufbau und Ausbau der Feuerwehr in den 24 Jahren seines Wirkens, für das vertrauensvolle Miteinander und die gute Zusammenarbeit. Mit dem neuen Vorstand der Wehr wünschte sie eine gute Zusammenarbeit und viel Spaß bei der Arbeit. Sie überreichte Hans-Heinrich Clausen einen Blumenstrauß.

Die Grüße und guten Wünsche der übrigen 7 Wehren des Amtes Eggebek überbrachte Amtswehrführer Ralf Käber. Er gab einen Rückblick auf die Ereignisse des vergangenen Jahres auf Kreis- und Amtsebene. Dann blickte er in die Zukunft und nannte die geplanten Vorhaben dieses Jahres, u. a. äußerte er sich zur Einführung des Digitalfunks im 4-Meter-Band-Bereich. Hans-Heinrich Clausen dankte er für die gemeinsamen Jahre der Dienstversammlungen und überreichte ihm ein kleines Präsent.

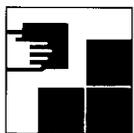
Auch der neu gewählte Gemeindeführer Volker Thomsen würdigte noch einmal die Verdienste seines Amtsvorgängers. Jürgen Röh

Andree Kiesbüy

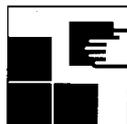
Fliesenlegermeister



01 71 - 34 05 32 4



Zum Erlenbruch 4
24852 Eggebek
Tel. 0 46 09-95 21 11
Fax 0 46 09-95 20 21



GEBR. VOLLBRECHT
GmbH

Dachdeckerei · Klempnerei
Fassadenbau

Gravenstein 1
24852 Eggebek

Telefon 0 46 09 / 4 54 + 52 50
Telefax 0 46 09 / 12 24

www.gebr-vollbrecht.de

Aktives Forum Wanderup zum Grünkohlessen eingeladen

Das Aktive Forum Wanderup gibt es seit etwa acht Jahren. Einziges Ziel ist die Hilfe für bedürftige Personen. Es besteht aus ehrenamtlichen Damen und Herren unterschiedlichen Alters, die es sich zur Aufgabe gemacht haben, vorwiegend älteren Menschen einen Teil ihrer Zeit zu schenken und sich dadurch auch selbst beschenkt fühlen.

Kürzlich hatte Gastwirt Michael Ringhoff vom Hotel Westerkrug alle Mitglieder des Aktiven Forums zum fünften Male zu einem zünftigen Grünkohlessen eingeladen. Koordinator Willi Prey begrüßte alle Erschienenen, besonders Michael Ringhoff. Dieser lobte das besondere ehrenamtliche Engagement. Es sei heute nicht selbstverständlich, selbstlos seine Zeit für andere Menschen zur Verfügung zu stellen, ohne dafür bezahlt zu bekommen. Deshalb habe er diese Runde eingeladen. Er möchte diese alljährliche Veranstaltung zur Tradition werden lassen und gebe damit die Möglichkeit, in gemütlicher Runde beisammen zu sein, sich zu unterhalten und sich auch einmal bedienen zu lassen.

Es folgte ein spitzennmäßiges Grünkohlessen mit allem, was dazu gehört, und auch die nötige Flüssigkeit gegen das Magendrücken fehlte nicht.

Danach gab Koordinator Willi Prey einen Rückblick auf das vergangene Jahr und zog ein Fazit der bisherigen Arbeit. Er ging auf jedes Mitglied des Forums ein und nannte die jeweilige Tätigkeit mit den besonderen Umständen der Betreuung von bestimmten Personen. Er sprach allen Mitgliedern des Forums seinen Dank aus für die im letzten Jahr geleistete Arbeit.

Das Forum werde zur Zeit sehr gut in Anspruch genommen. Fast alle 18 Mitglieder seien im Einsatz. Er bekomme viele Anfragen, die nicht alle restlos befriedigt werden könnten.

Willi Prey betonte, dass die Arbeit ihm viel Spaß mache, „weil wir alle an einem Strang ziehen“, wie der wörtlich sagte. Jeder sei sofort bereit, zu helfen. Er hoffe, dass man noch lange so



Koordinator Willi Prey hat Gastwirt Michael Ringhoff ein Buch überreicht.

zusammen arbeite.

Doris Müller wies darauf hin, dass Willi Prey der „Motor“ des Ganzen sei. Als Dank und Anerkennung schenkte sie ihm eine CD mit dem Titel „Ins Heimatmuseum von Wanderup, da sollstest du wirklich mal geh'n“. Willi Prey ist nämlich nicht nur der Koordinator des Aktiven Forums, sondern auch der Leiter des Wanderuper Heimatmuseums.

Zum Schluss überreichte Willi Prey Gastwirt Michael Ringhoff ein Buch von Siegfried Lenz mit dem Titel „Jütländische Kaffeetafel“.

Koordinator und Ansprechpartner ist nach wie vor Willi Prey, Tel. 04606/683. Es wird noch einmal darauf hingewiesen, dass die in Anspruch genommene Hilfe kostenlos ist.

Jürgen Röh

LandFrauenverein Wanderup



Liebe Landfrauen,

unsere nächste Veranstaltung findet statt am Mittwoch, 7.3. 15.00 Uhr im Norderkrug

„Wie viel Sonne verträgt Ihre Haut?“

Dr. Godt aus Flensburg gibt Tipps zum richtigen Umgang mit der Sonne. Ihr Vorstand

Singen im Chor hält Geist und Körper fit

Auf der Jahreshauptversammlung des Gemischten Chores Wanderup im Westerkrug begrüßte der 1. Vorsitzende Thomas Matthiesen besonders Bürgermeisterin Petra Nicolaisen, die aktiven und passiven Mitglieder und Chorleiter Heinz Rohrbach. Zu Ehren des im letzten Jahr verstorbenen passiven Mitglieds Uwe Jessen erhoben sich alle von ihren Plätzen.

Es folgten Ehrungen. Wegen ihrer 15-jährigen Mitgliedschaft im Chor wurden Heike Reck-

weg, Günter Reckweg und Ines Marzahn geehrt. Wegen 25-jähriger Mitgliedschaft ehrte man Gabriele Schreiber in Abwesenheit.

Nachdem Schriftführer Gerhard Schreiber das Protokoll der letztjährigen Versammlung verlesen hatte, gab der 1. Vorsitzende seinen Jahresbericht. Er bedankte sich zunächst bei der Bürgermeisterin für den Zuschuss der Gemeinde. Dann nannte er die Auftritte des vergangenen Jahres und sonstige Aktivitäten wie Radtouren und Ausflüge. Er bedankte sich bei allen, die den Chor immer unterstützt hätten.

Den Jahresbericht für die Gruppe „Querbeet“ gab deren Sprecherin Birgit Jensen. Auch sie nannte die Auftritte und wies darauf hin, dass man sich über weitere Mitglieder freuen würde. Auch das neue Jahr habe schon ereignisreich begonnen.

Chorleiter Heinz Rohrbach wies in seinem Bericht zunächst darauf hin, dass nicht alle Chöre den Chorleiter zur Jahreshauptversammlung einladen. Man habe beim Üben viel Spaß, und er bemühe sich darum, dass der Chor immer noch besser werde. Neben dem Spaß sei es aber wichtig, aufmerksam zu sein und intensiv zu arbeiten. Weiter wünsche er sich immer eine gute Beteiligung an den Übungsabenden.

Den Kassenbericht gab Kassenwart Günter Christiansen. Er nannte die wichtigsten Positionen in Einnahmen und Ausgaben. Unter dem Strich zeigte sich eine ausreichend gute, aber nicht gerade rosige Finanzlage.

Den Bericht der Kassenprüfer erstattete Richard Schade. Er habe gemeinsam mit Horst Prehn die Kasse geprüft. Es hätten sich keine Beanstandungen ergeben. Die beantragte Entlastung für den Kassenwart und den gesamten Vorstand wurde einstimmig erteilt.

Es folgte nur eine Wahl: Für den turnusmäßig ausscheidenden Kassenprüfer Horst Prehn wählte die Versammlung einstimmig Inge Jessen-Lange.

Nach einem Ausblick auf das Chorprogramm dieses Jahres überbrachte Bürgermeisterin Petra Nicolaisen die herzlichen Grüße und guten Wünsche der Wanderuper Gemeindevertretung. Sie bedankte sich beim Chor für die Unterstützung beim Kreis- und Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“.

Aus einer Veranstaltung „Singen und Heilung“ in Hamburg sei berichtet worden, dass Singen im Chor Körper und Geist fit halte und dies somit eine wichtige Ergänzung auf dem gesundheitlichen Sektor sei. Deshalb könne man jeden nur dazu animieren, im Chor zu singen. Für das kommende Jahr stellte sie wegen der positiven Finanzlage der Gemeinde wieder den vollen Zuschuss in Aussicht.

Es gab jetzt eine längere Diskussion über eine einheitliche Chorkleidung. Hier gab es unterschiedliche Meinungen.

Mit einem Dank an alle schloss der 1. Vorsitzende den offiziellen Teil der Versammlung.

Jürgen Röh

FLOHMARKT!

**Für jung und alt.
Fangt doch schon mal an zu stöbern.
Wir veranstalten zum „Wanderup trifft sich“ einen Flohmarkt
Nähere Information folgen.
Die Dänischen Vereine in Wanderup.**

**Kontakt: Ingo Nielsen Tel. 607,
Hanne Schuch Tel. 1333**

hen, ihre Entstehungsgeschichte betrachten und ihrer Bedeutung für uns nachspüren.

Wir treffen uns am Donnerstag, d. 8. März, 19.30 - 21.00 Uhr im Kleinjörler Gemeindehaus.

Bitte bringen Sie Ihre Bibel mit!

Ihre Pastoren Michael Friesicke-Öhler und Karsten Fritsche

„ALTE KIRCHENBÄNKE“

für unsere alte Kirche in Eggebek. Gerne nehmen wir ab sofort Spenden für „unsere“ Kirchenbänke entgegen: Stichwort „Kirchenbänke“. Konto-Nr. 662 801 - BLZ 216 617 19 bei der VR Bank Flensburg-Schleswig eG,

KINDER- UND JUGEND

ANMELDUNG ZUR KONFIRMATION im Jahr 2008

Alle Mädchen und Jungen die im Jahr 2008 in Eggebek und Kleinjörll konfirmiert werden sollen und bis zum 30. Juni 2007 das 13. Lebensjahr vollendet haben (geboren vor dem 30.06.1994), sind im Kirchenbüro in Eggebek, dienstags und donnerstags von 10-12 Uhr oder freitags von 14.30 -16.30 Uhr, anzumelden. Zur Anmeldung bitte die Geburts- und die Taufurkunde mitbringen.

Achtung: In der 13. Kalenderwoche (am 27., 29. + 30.3.2007) ist das Büro nicht ständig besetzt. Anmeldungen nehmen an diesen Tagen die Pastoren in Eggebek u. Kleinjörll entgegen.

In KLEINJÖRL:

Kindergottesdienst

Am Montag, dem 12. März, um 15.15 Uhr im Gemeindehaus in Kleinjörll mit Pastor Fritsche.

Kinderkreis

Montags von 15-16.30 Uhr im Gemeindehaus für Kinder ab ca. 2 Jahren bis zum Kindergartenalter

In EGGEBEK:

Krabbel- und Spielgruppe 0-3 Jahre

Im Gemeindehaus montags von 15.00 - 16.30 Uhr und dienstags von 10.00 - 11.30 Uhr.

Kinderkreis 3-8 Jahre

Freitags von 15-16.30 Uhr im Gemeindehaus.

Kinderchor - wer singt mit

am Freitag von 15.00 - 15.45 Uhr, im Gemeindehaus, für Kinder ab der 2. Klasse.

Mit wem? -Mit Hans Martin Virgils, Chorleiter und Kirchenmusiker aus Flensburg-Adelby.

Gitarrenkurs

Beginn 16.30 - 17.30 Uhr im Gemeindehaus Eggebek. Info/Anmeldung über Ev. Regional-Jugendbüro, Diakon M. Tolkmitt, Tel. 04606-965056

KINDER-BIBELTAGE

in KLEINJÖRL vom 16. bis 18. März

Herzliche Einladung an alle Kinder ab 5 Jahren zu den Kinderbibeltagen im Gemeindehaus in Kleinjörll.

Beginn ist am Freitag, dem 16. März, von 15.00 bis 18.00 Uhr (mit einer Erfrischungspause mit Obst und Getränken).

Am Samstag treffen wir uns von 10.00 bis

16.00 Uhr (mit einem gemeinsamen Mittagessen). Wir werden miteinander singen, Szenen nachspielen, Bilder malen, basteln und miteinander den Familiengottesdienst vorbereiten.

Unser Thema ist „Jona und der große Wal“.

Am Sonntag, dem 18. März, feiern wir um 10.00 Uhr einen Familiengottesdienst zum Abschluss der Kinderbibeltage in der Jörler St. Katharinen-Kirche.

Das Ki-Bi-Ta-Team und Pastor Fritsche.

SENIOREN

Club der Älteren Generation

Nach unserem fröhlichen Faschingsfest im Februar freuen wir uns auf das nächste Beisammensein am 14. März, nachmittags 15.00 Uhr, im Gasthof Heideleh in Jerrishoe. Bis dahin viele Grüße und gute Gesundheit, besonders an alle Kranken herzliche Genesungswünsche, wünscht der Vorstand des Clubs der älteren Generation. Ihre Erna Hansen

PS: Der Bericht über die Faschingsfeier vom 14. Februar erscheint in der April-Ausgabe, denn der Abgabe-Termin ist leider zu knapp bemessen.



Kirchengemeinde Wanderup

Kirchenbüro: Sprechstunden Dienstag und Freitag, jeweils von 9.00 Uhr bis 11.30 Uhr
Tel. 0 46 06-2 08 · Jugendheim Tel. 0 46 06-12 76 · Haus der Begegnung Tel. 0 46 06-13 70
Diakon Tolkmitt 0 48 41-80 26 50

Gottesdienste

02.03. Freitag	19.00 Uhr	Weltgebetstagsgottesdienst im Haus der Begegnung vorbereitet vom Frauengesprächskreis, anschl. Beisammensein	
04.03. Sonntag	10.00 Uhr	Gottesdienst	Pastor v. Fleischbein
	17.00 Uhr	Dänisches Orgel- u. Flötenkonzert	
11.03. Sonntag	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Taufen	Pastor von Fleischbein
	11.30 Uhr	Dänischer Gottesdienst	Pastor Nedergaard
18.03. Sonntag	19.00 Uhr	Abendgottesdienst	Pastor Neitzel
25.03. Sonntag	10.00 Uhr	Gottesdienst	Pastor von Fleischbein
	11.15 Uhr	Kindergottesdienst „WiKi“	

Taufgottesdienste

Sie können Ihre Kinder am 11. März und am 13. Mai 2007 taufen lassen. Bitte melden Sie Ihre Taufe rechtzeitig bei uns an.

Geistliches Wort

Liebe Leserin, lieber Leser!

Die Religion der alten Griechen muss ziemlich heiter gewesen sein, jedenfalls für die Gesunden und Mächtigen im Lande.

Als Helden voller Mut und Manneskraft stellten sie sich die olympischen Götter vor, als Muster von Schönheit und Anmut verehrten sie die Göttinnen.

Dem entsprach die gesellschaftliche Rangordnung, die sich nur unwesentlich von unserer heutigen unterschied: Die wirtschaftlich Starken gaben den Ton an, Jugend und Schönheit standen hoch im Kurs, Wohlstand und Erfolg im Wettbewerb waren wichtiger als soziales

Gemeinschaft in der Ev. Kirche

Einladung an alle Interessierten zum Hausbibelkreis am Dienstag, 27. März, um 20 Uhr, bei Erhard Völkner, Norderfeld 6, Eggebek, Tel. 04609-747.

Leitung: Uwe Stiller, Prediger.

Gegenstand des Gesprächs sind ausgewählte Bibeltexte, Fragen des Glaubens und Lebens sowie der Erfahrungsaustausch über den christlichen Glauben.

Busfahrplan für den 14. März:

großer Bus

Eggebek ZOB 14.00
Schmiedekrug 14.05
Großjörll 14.15
Jörll Siedlung 14.15
Jörll Weg 14.20
Janneby Krug 14.25
Eggebeker Weg 14.35
Jerrishoefeld 14.40
Jerrishoe 14.45

kleiner Bus

Süderhackstedt 14.00
Sollerup 14.05
Sollerupfeld/
M. Carstensen 14.10
Espertoft/Doms 14.15
Bollingstedt 14.35
Langstedt 14.45
Jerrishoe 14.55

Verhalten. Für die niederen Dienste hielt man sich Sklaven.

Bettler, Kranke und Gebrechliche störten nur die Harmonie des Staatswesens. Missgestaltete Kinder wurden ausgesetzt. Jede Form von Mitleid oder Solidarität galt als schwächlich und hatte in diesem Weltbild keinen Platz.

Dagegen steht das Bild des leidenden Jesus, dessen Weg die Christenheit in diesen Wochen vor Ostern bedenkt. Barmherzig begegnete er allen Menschen, legte seinen Finger auf die Wunden der Starken, leuchtete in die dunklen Ecken, hatte Zeit für die Kranken und litt mit den Leidenden. Für die Armen und Schwachen trat er ein, kümmerte sich nicht nur um Bettler, son-

dern auch um Kinder, Frauen und Fremde.

Seine Liebe ging so weit, dass er seinen Jüngern die Waffen verbot und wehrlos blieb, als er es mit den Mächtigen seiner Zeit zu tun bekam. Am Ende legten sie ihn aufs Kreuz, nagelten ihn fest und schafften ihn aus dem Weg.

Wer dem Glauben der Christen nahe kommen will, muss sich diesem Jesusbild aussetzen. Ohne seinen Leidensweg bliebe das Evangelium platt und leer. Die Botschaft von der grenzenlosen Liebe Gottes ist ohne sein Leben, seinen Tod und seine Auferweckung nicht zu haben.

Sie treibt allerdings auch heute zur Auseinandersetzung mit den Mächtigen, die alles beim Alten lassen wollen und nicht spüren, was in unserem Lande und weltweit geändert werden muss. Ohne Rücksicht auf die Schwachen, ohne Hilfe für die Armen wird unsere Welt nicht überleben können. Daß die Welt ein Dorf ist und die Globalisierung alle Bereiche erfaßt, gilt auch für die Verantwortung dieser Welt und den Menschen gegenüber.

Somit führt die Passion und das Nachdenken über das Leiden von Jesus nicht in die abgeschiedene Kammer oder zum jammervollen Rückzug aus der Welt. Sondern im Gegenteil dazu, sich in dieser Welt dafür einzusetzen, das Leid zu mindern. Ich sehe das als den Auftrag von uns Christen. Die Passionszeit will uns daran erinnern.

Herzlichst, Ihr Pastor v. Fleischbein.

Familiennachrichten

Beerdigung

05.02.2007 Gerd von Holdt, 58 Jahre

Termine im

Haus der Begegnung

- 05.03. 15.00 Uhr Spielenachmittag
- 12.03. 15.00 Uhr Häkelrunde
- 19.03. 15.00 Uhr Spielenachmittag
- 26.03. 15.00 Uhr Häkelrunde
- 22.03. 09.00 Uhr Frühstück für alle

Frauentreff

Der Frauentreff kommt jeden 2. Dienstag im Monat um 20.00 Uhr im Gemeindehaus zusammen.

Nächster Termin: 13. März 2007 (bitte vorher erkundigen).

Im März organisiert der Frauentreff wieder einen Flohmarkt (s.u.).

Frauengesprächskreis

Der Frauengesprächskreis trifft sich an jedem 1. Mittwoch im Monat um 15.00 Uhr im Gemeindehaus. Wir bereiten z.Zt. den Weltgebetstag vor für Freitag, den 2. März 2007, 19.00 Uhr im Haus der Begegnung. Wie immer laden wir nach dem Gottesdienst zu einem kleinen Beisammensein ein.

Weitere Termine: 4. April und 2. Mai.

Bibelgesprächskreis

Achtung: Neuer Termin und neuer Ort! Wir treffen uns jeden 2. und 4. Dienstag im Monat

um 18.00 Uhr im Gemeindehaus bei der Kirche.

Nächste Termine: 13. und 27. März



Auf zum Flohmarkt

Am 31. März gibt es wieder einen Flohmarkt für gebrauchte Kindersachen im Haus der Begegnung.

Hier kann man von 14.00 bis 16.00 Uhr günstig Kindersachen kaufen und verkaufen.

Für Kaffee, Kuchen und Waffeln ist gesorgt.

Wer Dinge verkaufen möchte, kann sich bei Brunhilde Johannsen, Tel. 04606/1064 oder bei Marina Aye, Tel. 04606/259 anmelden. Die Standgebühr beträgt 2,50 Euro.

Konfirmationen

Sonnabend, 21. April 2007, 14.30 Uhr

Jennifer Kratz, Manon Marxen, Lena Neumann, Svenja Nißen, Luisa Schäfer, Katrin Stark

Sonntag, 22. April 2007, 10.00 Uhr

Kevin Carstensen, Annika Holst, Julia Ingermann, Kai Johannsen, Sönke Johannsen

Es grüßen Sie herzlich Ihre Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Kirchengemeinde Wandrup.
Ihr Pastor Theo von Fleischbein

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Tarp

24963 Tarp, Im Wiesengrund 1
Tel. 04638-441, Fax 04638-80067
e-mail: Kirchengemeinde-Tarp@t-online.de
Öffnungszeiten des Kirchenbüros:
Mo. + Di. 10.00-12.00 Uhr + Do. 16.00-18.00 Uhr
NEU: www.Kirchengemeinde-Tarp.de

Gottesdienste

Freitag	02. März	17.00 Uhr	Ökumenischer Gottesdienst zum Weltgebetstag
Sonntag	04. März	10.00 Uhr	Vorstellungsgottesdienst der Konfirmanden Pastor Neitzel mit Diakon Michael Tolkmitt, Gitarre, Carolin Kutsche, Saxophon
Sonntag	11. März	18.00 Uhr	Pastor von Fleischbein
Sonntag	18. März	10.00 Uhr	Vorstellungsgottesdienst der Konfirmanden Pastor Neitzel mit „Häppi Singers“
Sonntag	25. März	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Feier des Hl. Abendmahls Pastor Neitzel; anschl. Kirchenkaffee
Montag	26. März	18.00 Uhr	Passionsandacht anschl. bibl.-theol. Gesprächskreis
Donnerstag	29. März.	15.00-16.30 Uhr	Kinderkirche mit Kindergottesdienstteam
Sonntag	01. April	10.00 Uhr	Pastor Neitzel

Wertvoll!

Für Ihren Brief und die Arbeit in Bethel

Bitte sammeln Sie Briefmarken für Bethel!

Briefmarkenstelle Bethel
Quellenhofweg 25
33617 Bielefeld

Bethel

optik kabitzke

Tel.: (04638) 10 10

Stapelholmer Weg 17
24963 Tarp
Mo-Fr 9.00-12.30+14.30-18.00
Sa 9.00-12.00

Entspannter lesen

WENN SICH WIEDER SEHEN

AKTION BESSER SEHEN SEH-CHECK* GRATIS

*Prüfung der Sehschärfe
Wasserdichtung

AMA OPTIK

WIR SIND DIE MEISTER.
Über 1.000 Fachgeschäfte

BERAN

„HAUS DES ABSCHIEDS“

Bestattungen ab 998,- €*

*zzgl. Fremdleistungen + Gebühren

auf allen Friedhöfen

www.bestattungsdienst-beran.de

Ausacker **04634-93323**

Schafflund 04639-782225

Flensburg 0461-5090316

Glücksburg 04631-442154

Ev. Regional - Jugendbüro



Diakon Michael Tolkmitt
Flensburger Str. 9 / 24997 Wanderup
☎04606 - 9650156 o. 04841-802650
michael-tolkmitt@foni.net

Eggebek/Jörl

Tarp  Sieverstedt

Oeversee/Jarplund  Wanderup

JUGENDARBEIT IN DER REGION

Öffnungszeiten:

Mo.: 15.00 - 16.00 Di.: 15.30 - 18.00

Do.: 15.30 - 18.30

Evangel. Jugendkreise Musikalische Angebote für die ganze Region

Jugendchor „WAJUSI“. Jeden Donnerstag von
18:15 - 19:30 Uhr wird im Gemeindehaus ge-
probt.

KirchenKreisRock „TONFABRIK“. Jeden
Freitag von 16- 19 Uhr im Gemeindehaus

• Eggebek: GitarrenKurs / Jeden Montag von
16:30 - 17:30 Uhr im Gemeindehaus

Jugendtreff Oeversee Am Sportplatz

Öffnungszeiten:

Imke	Mo.	17.30 - 21.00Uhr
Plorin	Di.	17.00 - 21.00 Uhr
	Mi.	18.00 - 21.00 Uhr
	Do.	17.30 - 19.30 Uhr
	Fr.	16.00 - 22.00 Uhr
	Sa.	15.00- 20.00 Uhr

Jugendzentrum / Jugendtreff

Wanderup, Tarper Straße 17, 04606-1276

Garnet Oldenbürger

Öffnungszeiten: Mo. 15.30 - 20.00 Uhr

Di. 17.00 - 20.00 Uhr

Mi. 15.00 - 20.00 Uhr

Do. 15.30 - 20.00 Uhr

Fr. 16.00 - 18.00 Uhr

**Jeden Dienstag ab 18:00 Uhr gemeinsa-
mes Abendbrot mit Conny!**

Jeden Mittwoch von 15:00 - 16:30 Uhr Pro-
jektnachmittag für Kinder ab 6 Jahren

CSV Nord

ComputerService & Vertrieb Nord

Inh. Sönke Mauderer

Dorfstrasse 24, 24992 Janneby

www.csv-nord.de

Tel. 04607 – 93 23 60

Mobil 0163 – 91 67 338

Qualität, aber günstig! Alles was ein modernes Büro braucht.

- Computersysteme & Zubehör
- Hardware, Software
- Netzwerktechnik
- PC – Reparatur u. Wartung
- Bürotechnik
- Vertrieb & Wartung
- Kopierer, Fax, Druck
- PC – Reparatur u. Wartung



KFZ WAMSER

WOLFGANG HANL • MEISTERBETRIEB
TEL. : 04609-707 FAX: -1431
KFZ-WAMSER@T-ONLINE.DE



**Büroklammern
gibt's im Laden.
Blut nicht.**



SPENDE
BLUT
DEIN BLUT HELFT

Termin und Infos 0800 11 549 11 oder www.DRK.de

**DER 6 WOCHEN
KONPAKTKURS ZUR
GEWICHTSREDUKTION
SAMSTAG, DEN 24.03.2007
12:00 UHR
Kostenlos und Unverbindlich**

T

THERASPORT

Informations- veranstaltung TheraFigur



Info-Hotline 04638-8198 - Physiotherapie und Massagepraxis, alle Kassen!

Industriestraße 18 - 24963 Tarp - Fon: 046 38-8198 oder 046 38-8977 30 - www.thera-sportzentrum.de